

# Un circuit et un simple dans un gain de 4-3 des Expos Northrup voulait bien paraître...

par Pierre LADOUCEUR  
envoyé spécial de LA PRESSE

HOUSTON — "Aucun joueur n'est intéressé à mal paraître lors de ses débuts avec une équipe. Le premier match revêt toujours une importance particulière", expliquait Jim Northrup qui, à son premier match dans l'uniforme des Expos, a permis à ces derniers d'inscrire une victoire de 4-3 sur les Astros de Houston.

Pourtant, Northrup aurait eu toutes les raisons imaginables d'offrir une performance ordinaire. Après tout, sa journée avait commencé à six heures du matin à Détroit et ce n'est que six heures plus tard qu'il devait arriver à Houston.

"Je réalise que Northrup a eu une journée épuisante. Je n'espérais pas qu'il contribue autant à la cause de l'équipe, a admis Gene Mauch. Mais, les bons joueurs ont cette aptitude de pouvoir réussir lorsqu'ils sont enthousiasmés et vous pouvez croire que Northrup l'était ce soir."

De fait, sans Northrup, il est fort probable que Dennis Blair n'aurait pas pu signer sa septième victoire de la saison contre quatre revers. Northrup a en effet égalé le score à 2-2 grâce à un circuit en septième manche. Puis, à la neuvième manche, il a entrepris la poussée de deux points des Expos avec un simple.

"Je suis un vétéran de la ligue Américaine. Mais, je n'en étais pas à mes premières armes contre les Astros. Je les ai affrontés en quelques occasions lors des matches de la ligue des pamplemousses, a noté Northrup qui avait conservé une moyenne offen-

sive de .342 à l'entraînement avec les Tigers de Détroit.

"Lors de ces rencontres avec les Astros en Floride, j'ai d'ailleurs eu l'occasion d'affronter Don Wilson. Ce soir, il m'a servi une rapide haute et à l'intérieur sur mon circuit tandis que pour le simple c'était une rapide dans la zone inférieure du marbre".

a noté Northrup qui en était à son douzième circuit de la saison.

Puis, Northrup, dont la longue chevelure tranchait au sein d'une formation soumise à la loi maughienne, a tenu à préciser que la ligue Nationale n'était pas aussi facile à dominer que cela pouvait paraître à la leur de cette première performance.

Quant à sa chevelure, Northrup qui venait tout juste d'effectuer son pèlerinage annuel chez son barbier, a admis qu'à la requête de Mauch, il pourrait bien rendre visite à un barbier montréalais sous peu.

Mais, même si Northrup a dominé cette rencontre, il ne faudrait pas pour autant passer sous silence les

performances de Dennis Blair et Barry Foote.

"Blair a lancé un excellent match. Les deux premiers points des Astros ont été le résultat d'une erreur de sa part à la défense. Quant au dernier point des Astros, je crois qu'à ce stade-là de la rencontre, Blair était épuisé. J'aurais même dû le retirer

du match après le simple de Greg Gross, a avoué Mauch.

"J'aurais dû faire appel à Don Carrithers à ce moment-là. J'ai attendu un frappeur de plus dans l'espoir que Blair pourrait terminer le match. Quant à Carrithers, il a bien fait et cela est d'autant plus important si l'on considère que Chuck Taylor avait lancé cinq manches la veille et que John Montague est toujours incommodé par un malaise au dos", a expliqué Mauch qui utilisait Carrithers pour une quatrième fois au cours des cinq derniers jours.

Foote, lui pour une deuxième journée consécutive y allait d'un coup sûr apportant en neuvième manche.

"Le succès entraîne le succès", a mentionné Mauch au sujet de Foote.

POUSSIERE DE LOSANGE... Don Wilson en était à son premier revers à ses trois dernières décisions... Wilson qui possède une fiche à vie de six victoires et trois revers contre les Expos n'a pas connu la victoire contre ces derniers depuis 1972... Les Expos présentent une fiche de quatre victoires et trois revers contre les Astros cette saison... Ils ont cependant remporté trois de leurs quatre matches à Houston...

Greg Gross a frappé en lieu sûr à ses sept matches contre les Expos cette saison... Il a amassé 13 coups sûrs en 23 tentatives pour une moyenne de .464... Barry Foote a obtenu 16 coups sûrs à ses 48 dernières présences au marbre... Donc à ses 13 dernières rencontres, il a conservé une moyenne de .333...

Jim Northrup savait depuis déjà deux ans que les Tigers de Détroit avaient l'intention de l'échanger... Donc, même s'il a été surpris d'apprendre que son contrat avait été vendu aux Expos, il s'y attendait depuis déjà quelques temps...

"Si les Tigers m'avaient gardé avec eux, j'aurais été un vétéran de dix saisons à la fin de l'année. Ils auraient donc été incapables de m'échanger sans mon consentement pendant la morte saison", a expliqué Northrup...

Boots Day n'était pas surpris d'apprendre, hier, qu'il avait été cédé aux Blues de Memphis... "Je savais, jeudi, que je devais quitter l'équipe car Gene Mauch m'avait prévenu", a mentionné Day.

Si vous vous demandez de quelle façon Jim Fanning a pu convaincre Northrup de venir à Montréal... C'est tout simplement que les Expos prendront la note pour les déplacements de sa famille jusqu'à la fin de la saison... "Mon épouse est avec moi à Houston et les autres membres de ma famille me rejoindront à Montréal. De plus, il se peut que je sois obligé de me rendre à Détroit lors des journées de congé en septembre", a-t-il mentionné.

Ron Hunt qui a produit le point de la victoire à l'aide d'un simple au champ opposé, a disputé son meilleur match de la saison à la défensive... Tom Griffin (11-4) affrontera Steve Rogers (11-14) ce soir... Demain, Larry Dierker (7-7) se mesurera à Steve Renko (8-11)...

## Ed George revient au bercail

par Robert DUGUAY

Ed George rentre lentement au bercail.

"Il faut bien manger, avouait-il hier après-midi. Mes idées n'ont absolument pas changé et je crois encore en la cause pour laquelle je me suis battu. Mais j'en suis arrivé à un point..."

George, on le sait, s'est mesuré à la direction des Alouettes pour une question de gros sous supplémentaires consécutifs à un nouveau calendrier engraisé de deux matches.

"On devrait me payer et mes coéquipiers devraient eux aussi se sentir lésés et combattre, poursuit-il. Mais j'en suis arrivé à un point..."

Le garde montréalais n'en est pas encore venu à une entente avec Marv Levy même après une discussion de près d'une heure dans le bureau du directeur-gérant-instructeur. Il semble cependant certain de revenir prendre sa place sur la ligne offensive dès mercredi prochain, au lendemain du match que les Alouettes auront disputé la veille aux Rough Riders à Ottawa.

"Nos positions se rapprochent, précisait Levy après l'entretien. Mais rien n'est encore réglé officiellement."

"Oui, Ed aurait été réinstallé dès aujourd'hui si le match à Ottawa avait lieu jeudi plutôt que mardi..."

"C'est devenu intenable, poursuit George. J'ai écouté le match de mercredi à la radio et je frappais, je suais, comme si j'étais au beau milieu de la mêlée."

"Vous savez, j'aimerais bien demeurer avec les Alouettes. On s'attache toujours à sa première équipe professionnelle. Et puis j'aime Montréal, je m'y suis fait des amis, j'y ai trouvé du travail. Je crois avoir une dette envers l'organisation des Alouettes, les amateurs, mes nombreux amis. Mais s'il le faut..."

### AUTRE CHOSE

Ed George va donc revenir au jeu, fort probablement dans l'uniforme des Alouettes (même si John Barrow, de son bureau de Toronto, fait des pieds et des mains pour l'avoir). Mais son retour devrait occasionner un autre départ puisque Sonny Wade a été réinstallé hier.

Wade devient ainsi le 15e Américain sur la liste des Alouettes et George constituera le 16e. C'est dire qu'à moins d'une blessure (vraie ou fausse), d'une suspension ou d'un remaniement qui nous échappe, il faudra procéder à un congédiement.

D'autant plus que Mack Kenney Evans et Larry Sherrer, des Américains eux aussi, reviendront sur la liste des joueurs actifs dans 12 jours puisque Levy les a jugés incapables à jouer au football.

Le quart-arrière substitut Mike Logan, lui, a été remercié mais il se tiendra prêt à répondre à un SOS si aucune autre équipe ne le réclame.

Quelle sera la situation à Ottawa? A peu près la même qu'à Toronto mercredi, c'est-à-dire que Dave Braggins, Doug Smith et Pat Bonnett demeurent à leurs positions de gardes et de centre.

Wade, cependant, effectuera les botés de dégagement à la place de Wally Buono.



photo Michel Gravel, LA PRESSE

Le Canada obtiendra probablement les championnats mondiaux de cyclisme junior en 1977, mais, parce qu'il ne peut compter, à l'heure actuelle, sur les deux vélodromes promis par le Haut-Commissariat, le Québec ne pourra afficher de meilleurs hommes comme c'est le cas aux championnats mondiaux pour professionnels et amateurs.

## Le Québec accusera un long retard aux championnats de '77

par François FOREST

Avec de larges sourires au président de l'Union cycliste Internationale (UCI), le vénérable Rodoni, avec aussi un heureux lobbying auprès des délégations des différents pays et avec, bien sûr, quelques estampilles en bonne et due forme de la mairie de Montréal, le Canada obtiendra tout probablement, en novembre prochain à Genève, les championnats mondiaux de cyclisme junior (1977).

Car le Canada, mais surtout le Québec et Montréal auront alors tiré leurs profits des présents championnats pour professionnels et amateurs (1974), des Jeux Pan-Américains d'Edmonton (1975), des Jeux Olympiques de Montréal (1976) et pourront envisager la réunion junior de 1977 comme la première véritable occasion d'élever leurs coureurs au niveau internatio-

nal et, qui sait, de peut-être y décrocher des titres.

Ces quatre championnats avec leur énorme machine auront alors dispensé toute leur promotion, ce qui sera en parfait accord avec les plans de l'UCI dans sa recherche d'un nouveau marche.

Montréal aura alors le statut de grande capitale cycliste, de premier port d'entrée en Amérique... sans que pour autant, le cyclisme de compétition, tout autre que le folklore des Six Jours de Paul-Sauvé, ait eu le temps de prendre racine au Québec.

Car la Fédération cycliste du Québec refuse à l'heure actuelle, de se donner une politique énergique, une politique semblable à celle adoptée par la fédération d'athlétisme lorsque par la voie de Joe Mallejac, le directeur technique, elle vit les pressions voulues

pour que des installations soient montées, pour que le développement des athlètes se fasse dans les conditions les meilleures.

Des championnats junior de 1977 que le Québec et sa fédération vivront un peu de la même manière que la présente réunion au vélodrome de l'Université de Montréal, faute de pouvoir présenter de véritables candidats.

Et, croyez-nous, le Québec ne pourra afficher de meilleurs hommes en 1977 parce qu'il ne peut à l'heure actuelle compter sur les deux vélodromes, promis par le Haut-Commissariat, qui devaient s'élever dès le printemps dernier à Vaudreuil et à Québec.

Deux vélodromes qui auraient permis aux Québécois de faire leurs premières armes en piste dans un cadre autre qu'une apparition annuelle aux finales canadiennes.

Des installations qui auraient activé non seulement l'entraînement des athlètes de pointe, mais qui auraient surtout moussé l'intérêt de la discipline cycliste et assuré du même coup la rentabilité du vélodrome olympique.

Mais à la FCQ, l'on semble vouloir se gargariser des \$116,000 perçus pour l'exercice de l'année sans vouloir forcer la note en criant bien fort qu'elle ne pourra justifier son mandat si l'on ne cesse pas au Haut-Commissariat de l'obliger à développer des athlètes sans avenir parce qu'ils n'auront pas eu le loisir de bénéficier d'installations convenables.

Et dans cette perspective, il ne faudrait pas se surprendre de retrouver en 1977 la même faible représentation québécoise qui s'affiche présentement dans l'équipe nationale.

### le film du match

#### PREMIERE MANCHE

EXPOS — Hunt ouvre la manche avec un double. Foli suit avec un simple. Hunt croise le marbre sur le double-jeu de Davis. EXPOS 1, ASTROS 0.

#### QUATRIEME MANCHE

ASTROS — Milt May est sauf sur une erreur de Blair après un retrait. Wilson suit avec un simple et il est retiré lorsqu'il contourne le premier but. Rader suit avec un simple bon pour un point. Helms est atteint par un lancer de Blair. Wilson suit avec un simple bon pour un point. EXPOS 1, ASTROS 2.

#### SEPTIEME MANCHE

EXPOS — Northrup ouvre la manche avec un circuit en solo contre Wilson. EXPOS 2, ASTROS 2.

#### NEUVIEME MANCHE

EXPOS — Northrup frappe un simple après un retrait. Singleton reçoit une passe. Foote produit un point grâce à un simple. Après un retrait, Hunt y va d'un simple bon pour un point.

ASTROS — Gross frappe un simple après deux retraits. Metzger reçoit une passe. Carrithers remplace alors Blair et il est accueilli par un simple bon pour un point de Cedeno. EXPOS 4, ASTROS 3.

**VOLKSWAGEN**  
Toujours la Reine de l'économie à :  
\$2,795.00

**AUDI/DASHER**  
Les gens n'ont dit que du bien

IL N'Y A JAMAIS EU UN MOMENT PLUS OPPORTUN POUR EN ACHETER UN! UN MAIGRE GALLON D'ESSENCE TOUS LES 30 MILLES ENVIRON.

**Arbour**  
700, boul. des Laurentides, Pont-Viau  
Tel.: 382-2731



# Expérience concluante aux Jeux du Québec

**VALLEYFIELD** — Ce qu'il y a de bien avec les statistiques, c'est qu'elles ne laissent rien au hasard. Même pas l'avenir. Il n'y a qu'à demander pour savoir. Voulez-vous savoir combien de médailles seront distribuées aux Jeux olympiques en 1976 ? 572. Maintenant, voulez-vous savoir à quelle heure elles seront distribuées ? A quelle heure chacun des 572 médaillés se rendra à la salle d'entrevue ? On peut vous le dire aussi, dès maintenant, au service de presse du comité organisateur.

Je suis sûr qu'en insistant auprès des statisticiens du Cojo, il serait même possible d'obtenir le nom de ces médaillés. Cessez le scoop de l'année. Vous voyez ça d'ici, en primeur, dans LA PRESSE la semaine prochaine: tous les résultats des prochains Jeux olympiques ! Je me demande si Drapeau trouverait ça drôle.

En tout cas, si je me refuse aujourd'hui à gâcher votre fun en vous révélant les noms des gagnants, je peux au moins vous dire de quelle nationalité ils seront. Ce seront des Soviétiques, des Américains et des Allemands. Il fallait le savoir afin d'engager des traducteurs. On a fait appel à la statistique qui, en additionnant les gagnants des Jeux depuis 1896, démontre qu'on aura plus besoin de traducteurs qui entendent le russe, l'anglais et l'allemand que de traducteurs qui entendent le français. Parce que les Français ou assimilés montent rarement sur le podium. Les Espagnols non plus, mais il faudra quand même des traducteurs qui le comprennent parce que, d'après les statistiques toujours, on sait que seulement sept athlètes de culture hispanique seront décorés en 1976, mais on sait aussi que les Espagnols qui ne gagnent pas de médailles sont tannés de ne rien comprendre de ce qui se passe aux Jeux.

Quant aux Japonais, les statistiques encore révèlent que neuf Japonais et demi sur dix se font un devoir de parler anglais. Comme les Québécois, se sont des bilingues qui ne causeront pas de problème au comité organisateur. Sachez qu'on parlera 29 langues différentes aux Jeux olympiques et cela c'est sans compter les dialectes comme le joual et le breton.

Heureusement, cela ne veut pas dire qu'il faudra enrôler des traducteurs qui parlent les 29 langues. Les statistiques prouvent mathématiquement que les Népalais n'ont aucune chance de décrocher une médaille à Montréal.

Ne le leur dites pas, ils cesseraient aussitôt de s'entraîner. Pauvres Népalais...

C'est comme hier après-midi à la piste d'athlétisme des Jeux du Québec. La statistique après avoir réglé le cas des Népalais a réglé le cas d'une petite fille de Joliette qui s'alignait au départ du 600 mètres. Pauvre petite fille ! Ce n'est pas moi qui le dit, c'est un monsieur qui la regardait courir, chronomètre en main.

"Pauvre petite fille ! 2.06.9 ! Il n'y a vraiment rien à faire !" Comme je m'étonnais d'une condamnation aussi définitive, on m'expliqua: "Bonhomme, plus de 1.50 sur 600 mètres, c'est pas la peine d'insister, tu l'as ou tu l'as pas !" Il ajouta en me brandissant son chronomètre sous le nez: "Ça mon vieux, ça ne ment pas."

Plus tard, dans la soirée, je racontais à quelqu'un comment un chronomètre avait réglé le sort et l'avenir d'une petite fille de Joliette. J'avais trouvé une oreille compatissante: "Tas raison. Ce n'est pas cela les Jeux. On s'en moque des résultats. Ce qui importe, c'est que les petites filles et les petits gars prennent de belles habitudes, j'aime mieux les voir courrailler là que dans les ruelles. Le sport les entraîne mieux que n'importe quoi à devenir des adultes. Il est d'ailleurs statistiquement prouvé que c'est dans les écoles où l'indice de participation aux sports est le plus élevé qu'on rencontre le moins de contestation."

Ainsi pour les enfants forts et rentables qu'ils nous préparent, vive les Jeux du Québec. Vive aussi les statistiques. Et pour-quoi pas, vive le Népal !

Pierre FOGLIA

**VALLEYFIELD** — Qui eût dit, il y a cinq ans, que le cyclisme international profiterait un jour de Valleyfield et des Jeux du Québec !

C'est pourtant ce qui s'est produit ici cette semaine à l'occasion du critérium cycliste junior, alors que Radio-Canada a mis au banc d'essai une Volkswagen modifiée montée d'une caméra.

L'expérience des Jeux du Québec s'étant avérée heureuse, la Volkswagen sera du critérium des Championnats mondiaux de cyclisme à Montréal les 24 et 25 août prochains et elle jouera un rôle de première importance dans la télédiffusion des championnats sur route.

Peu de gens l'ont noté, mais la course en circuit fermé de Valleyfield a été l'occasion d'une première mondiale cette semaine. Jamais auparavant n'avait-on eu recours à tel procédé pour filmer les péripéties d'une course cycliste sur route.

La Coccinelle — enfin ce qu'il en reste puisque la carrosserie a été supprimée au profit de la caméra et du caméraman de Valleyfield, André Brisebois — remplace la motocyclette traditionnelle en cyclisme.

Et très avantageusement, selon Jacques Viati, le réalisateur de télévision, responsable de la couverture des Championnats mondiaux.

"La Coccinelle a passé le test avec brio", expliquait-il à l'issue de la course junior de Valleyfield.

"Elle est plus stable que la motocyclette dont on avait coutume de se servir lors des Championnats mondiaux. Elle tanguait moins dans les virages et elle est beaucoup plus mobile en ce sens qu'il est possible de ralentir, voire de stopper, sans affecter l'image."

"Même si l'Union cycliste internationale avait accepté la Coccinelle — une idée de Jean Kittel, superviseur technique à l'Organisation de radio et télédiffusion olympique (ORTO) — il nous fallait absolument vérifier."

"Le critérium des Jeux du Québec a été choisi et l'expérience s'est heureusement avérée concluante même s'il y a eu quelques accrocs."

"A Valleyfield par exemple, le circuit n'était que de 1.8 mille. L'hélicoptère qui capte l'image produite par la coccinelle et la retransmet au centre de contrôle devait donc effec-

tuer un tracé circulaire très court. Elle a donc raté certains signaux de la Coccinelle et certaines images étaient brouillées."

"C'est une difficulté que nous ne devrions pas rencontrer sur le circuit du Mont-Royal cependant puisqu'il s'agira d'un critérium de 8.5 milles et que l'hélicoptère pourra adopter une route beaucoup plus stable."

"Les Jeux du Québec nous ont aussi appris qu'il nous faudra entraîner un deuxième caméraman. André Brisebois était épuisé à l'issue de la course de 75 minutes. Le critérium des Championnats mondiaux sera cinq fois plus long. Il faudra se relayer."

"Ken Hill, notre chauffeur, a également profité de l'expérience. On ne se promène pas parmi des pelotons de cyclistes comme lors d'une course automobile. Il a pris des notes lui aussi et il se dit d'attaque pour les Championnats mondiaux."

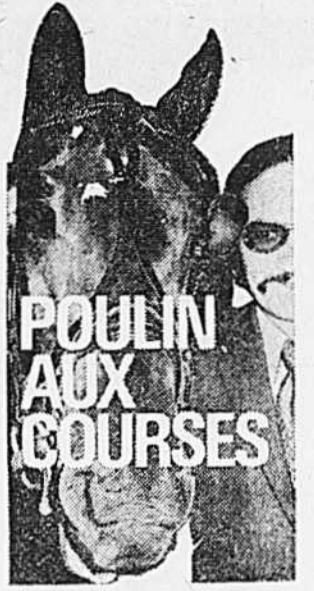
Mais il n'y a pas qu'aux Championnats mondiaux que les Jeux du Québec ont rendu service. Si le directeur des sports de Radio-Canada, Yvon Giguère, a suivi très attentivement l'expérience de Valleyfield, si Radio-Canada a assigné quelque

par Gilles Blanchard

125 spécialistes à la couverture des Championnats qui débute la semaine prochaine, c'est que les Championnats mondiaux constituent une sorte de vaste générale pour la Société d'Etat en vue des Jeux olympiques de 1976. Radio-Canada — Jacques Viau à la télévision et Jean-Jacques Gauthier à la radio — est l'hôte du monde entier et s'est engagé à fournir non seulement les facilités techniques mais aussi le son et l'image à tous les pays qui le désirent.

Huit pays reproduiront l'image de Radio-Canada par satellite, en direct, lors du critérium professionnel du 25 août prochain. Pendant ce temps, à la radio, Jean-Jacques Gauthier verra à fournir toutes les facilités techniques requises à 11 pays européens et quatre sud-américains qui couvriront la course en direct avec l'aide de neuf commentateurs montréalais.

Qui eût osé dire, même le plus rêveur des lunatiques qui ont eré les Jeux du Québec il y a cinq ans, qu'une ville hôte de ces mêmes Jeux servirait un jour de cobaye aux Jeux olympiques !



## BOUCHER TOUJOURS BOUCHER

André Boucher ne lâche pas. Il trotte de succès en succès. Il suffit qu'il remplace un conducteur ordinaire pour que l'affaire soit totalement différente. Ponton est un excellent homme à chevaux, mais du côté coup de guides, il a tout à apprendre d'André Boucher, dit "le glorieux." Donc Boucher a triomphé une fois de plus, mais à 9 contre 5. Pas mal du tout pour un 6 contre 1 de la cote matinale. Ça prouve tout simplement que le public n'hésite pas à mettre ses sous quand le maître s'assoit derrière une bestiole à quatre pattes. Noble Mon en a profité pour prendre un nouveau record de 2.06.3. Il occupait le poste de commande à la demie en 1.03 avec son principal adversaire Fair Play N à l'extérieur. Ce dernier n'en pouvait plus de trotter dans le vide. Noble Mon était seul au fil.

## ENCORE... BOUCHER

Eh oui, Boucher n'allait pas s'arrêter là. Fort de la confiance du public une fois de plus, il n'avait pas le choix aux duides de Gamanik, l'ombrageux rejeton de Gamecock. Il a mené d'un fil à l'autre en 2.03 à 3 contre 5 au tableau. Un billet de \$3.40 pour \$2., il n'a jamais été menacé et semblait prêt à amblor un autre mille pour le plaisir de la chose. Les gains de Gamanik font maintenant dans les \$11,000.

## UN TRUC DU CHAPEAU POUR... BOUCHER

Je sais, vous en avez marre d'entendre parler d'André Boucher. Je vous comprends bien. Seulement laissez-moi vous dire que sa victoire aux guides de Stud Omaha, dit Omaha l'égalon, représentait sa troisième et dernière de la soirée puisqu'elle a été signée dans l'exacta. Deuxième au fil on retrouvait Think Rich qui est venu de l'arrière pour Percy Robillard. L'éclaxa 6-7 a retourné quelque chose comme... (consultez la charte bon !)

John Kopas est tout feu tout flamme en course. Il ne veut pas décevoir papa Jack qui a pavé la voie à ses succès d'aujourd'hui. Favori dans la neuvième, il n'a pas déçu, effectuant une sortie dans le tournant du club-house et faisant flèche de tout bois par la suite. Son Bachelor Party lui a donc permis d'inscrire un premier triomphe à BB. Les gains de ce dernier sont ainsi grimés à \$20,000. Sa victoire en 2.04 ne représentait pas un nouveau record cependant; son mille le plus rapide fut une affaire de 2.03.4 commise à Greenwood en Ontario.

## UNE DEUXIEME VICTOIRE DE L'IRLANDAIS

Irish Bagle, dit l'Irlandais, n'a rien prouvé de supérieur dans cette victoire difficilement arrachée à Fourth Estate, dit le quatrième Etat. Irish s'est contenté du quatrième rang du début de l'épreuve jusqu'à l'entrée du droit. C'est alors que maître Grisid, dit le rusé, a tiré la guide avec tact et a forcé son redoutable confrère Gilles Lachance à se contenter du deuxième argent. Négligé à 3 contre 1, l'Irlandais a pondu un billet de \$19,200 sur le nez. A noter que Mister Winston dont on dit beaucoup de bien n'a jamais été dans la course. Yvon Poirier ne semblait pas intéressé à brûler son digne rejeton de Sir Winston Pick. Il ne faut pas oublier que le mille s'est négocié en 2.04.1. Il eût été suicidaire de tenter une incursion de la septième position devant pareille démonstration de vitesse. Gardez-le à l'oeil, amis parieurs, car il a du train le petit. Il triomphera en 2.04 d'ici un mois ou deux. Bon sang ne peut mentir...

Smart Dart a prouvé dans la victoire qu'il suffit souvent de baisser de classe pour prouver son point. Soit dit en passant, il est plus facile de mettre en échec un Main Nib qu'un Speed Champ ou un Sanford Hanover. On a toutefois ni considérablement à Hi Empire à la fin de l'autre droit. Plusieurs chevaux ont perdu leur allure lors de ce marathon d'erreurs. Heureusement que ça a joué en faveur du favori, n'est-ce pas ?

Ne sous-estimez pas les chances de Léopoldine lors de son prochain voyage. Elle peut aller beaucoup plus vite. Elle en est encore au stade de s'apprentissage. Elle est issue d'une lignée de champions et nul doute qu'elle "débloquera" un de ces jours.

Gilles POULIN

# Conduite irréfléchie des Indiens de Caughnawaga

par Laurent PEPIN

**VALLEYFIELD** — La défaite hier des Indiens de Caughnawaga, qui représentent la région du Sud-ouest du Québec à la crosse aux quatrièmes Jeux d'été du Québec, ne faisait plus aucun doute... ceux de la Côte Nord, constitués par une équipe de Baie-Comeau détenaient une avance insurmontable en ce troisième tiers.

De part et d'autre, on se sert de plus en plus près... la rudesse devient soudain excessive.

Un joueur de Caughnawaga sort du banc, fait trois ou quatre enjambées, prend bien soin de laisser choir gants et crosse, et saute, en pleine figure, sur un joueur rival. Les sanctions de l'arbitre sont là pour témoigner de la brutalité inutile de l'agression: cinq minutes de punition vont au joueur du Caughnawaga, et deux minutes (on ne sait trop pourquoi d'ailleurs), à l'autre "antagoniste".

Le match se termine dans un élan injustifié de coups bas, inutiles et, surtout, illégaux... Les Indiens sont défaits "à leur jeu", sur leur propre terrain quoi, 6-0. Les favoris du tournoi s'inclinent lors d'un match qui devait, selon toutes apparences, départager la meilleure d'entre toutes les équipes.

A la fin de la rencontre, on défile, comme de coutume, au centre du terrain pour se serrer la main, cérémonie symbolique témoignant que l'on a tout oublié de l'esprit de rivalité qui sévissait durant la partie... Sauf que les perdants n'avaient apparemment aucune envie de fraterniser avec qui que ce soit. La plupart y étaient. De corps, mais de cœur c'était une autre histoire: beaucoup se sont contentés de défilé, main pendante sur le côté, sans même regarder les visages des joueurs de la Côte Nord.

"Je vous assure que tous nos joueurs ont serré la main de leurs ad-

versaires", nous ont par la suite dit les deux instructeurs de l'équipe indienne. "Y a-t-il quelqu'un qui n'a pas serré la main", ont-ils ensuite demandé à leurs jeunes (11-12 ans) équipiers, devant l'arène de Valleyfield? "Non, non, non", ont-ils tous répondu... sauf j'en ai vu au moins trois tourner le dos aux autres qui se dirigeaient vers le centre du plancher, et que certains n'ont pas daigné lever le petit doigt pour tendre la main aux représentants de Baie-Comeau...

Peuple brimé et orgueilleux, la réaction des Indiens est normale. Ses causes sont par ailleurs complexes, sociales et historiques...

"Il y a toujours eu des frictions entre nous et les Canadiens-français, avec lesquels nous ne ressentons pas par ailleurs aucun lien de solidarité... au contraire, nous nous entendons mieux avec les Canadiens anglais", nous a dit l'un des deux instructeurs

dont nous ne pouvons nous rappeler le nom trop compliqué.

"Souvent, on nous provoque, on nous appelle "sauvages", "indiens", a-t-il ajouté. Provocation. Un peu comme ces spectateurs (de la Côte Nord) qui ont tenté d'imiter, à un certain moment, le cri des Indiens: "Woooooo". Pas très original comme tentative de fraternisation. Faut dire, que les porte-couleurs de Caughnawaga avaient commencé à jouer rude bien avant que ces spectateurs se mettent à scander ces cris, mais les joueurs de la Côte Nord n'ont également pas donné leur place quand le temps est venu de porter un coup supplémentaire à l'adversaire...

"Oui c'est vrai que nous avons joué rude, mais ce n'est qu'après qu'un des joueurs de la Côte Nord eût frappé un des nôtres à la gorge avec le bout de sa crosse, j'ai alors dit à un de mes joueurs, "Go, and take care of him"? ! ! !"

## L'historique soirée de boxe de Sorel

# Franc, mais naïf, le promoteur Pontbriand voulait bien faire!

par François BELIVEAU

On ne pouvait évidemment pas titrer un texte "Un beau show" hors-la-loi à Sorel" sans prévoir des rebondissement.

Il est surprenant tout de même de constater que Roger Larivée et Régis Lévesque n'aient pas répliqué. Ils le feront probablement par l'entremise d'autres journaux. Accusés d'avoir implicitement utilisé le promoteur Marcel Pontbriand comme homme de main, comme prête-nom, Larivée et Lévesque, qui se trouvaient à Sorel lors de la fameuse soirée de boxe de lundi dernier, ne se défendent pas. Du moins, ils ne le font pas eux-mêmes.

Marcel Pontbriand nous a téléphoné hier et il a affirmé qu'il avait organisé cette soirée de son propre chef, sans l'aide des Montréalais. "Larivée et Lévesque ont toujours été corrects avec moi, a-t-il dit. Larivée m'a amené des boxeurs, tel qu'entendu d'avance, et Lévesque m'a donné de rares conseils quand je lui en ai demandés. C'est tout. Je pense même que Larivée n'a pris aucune centne de profit dans tout ça. Quant à Georges Drouin, également venu à mon "show", c'est un homme intègre qui s'est déplacé à ses propres frais."

Pontbriand nous apparaît comme un homme sincère et il est porté à croire ce qu'il voit. Son principe de base, d'ailleurs, part d'un bon sentiment: "Il y a plusieurs années, dit-il, que j'organise de la boxe et de la lutte à Sorel et j'ai une bonne réputation.

Tout ce que je veux, c'est de plaire aux spectateurs. Je fais ça au meilleur de ma connaissance dans le but uniquement d'en donner le plus possible aux gens!"

Pontbriand explique aussi qu'il est profondément humain et qu'il a le sens de la justice. "Nous ne sommes pas protégés, nous les promoteurs, contre les boxeurs qui ne donnent pas un bon spectacle. C'est pourquoi j'ai personnellement vérifié, plusieurs semaines avant ma soirée, si Durelle et Jean-Claude Lemay s'entraînaient sérieusement. S'ils ne l'avaient pas fait, j'aurais tout simplement annulé ma soirée afin de ne pas risquer de déplaier aux spectateurs. D'autre part, ceux qui ont livré de beaux combats ont eu de petits cadeaux en surplus. Denis Valois, qui s'est battu contre Paul Collette, je lui ai donné une montre-bracelet en plus de sa bourse."

## OUI A UNE COMMISSION ATHLETIQUE

Le promoteur sorelois a insisté d'autre part pour dire que s'il faisait chaud dans le Colisée Cardin, si le système de son, si l'éclairage ont fait défaut, ce n'est pas la faute de l'organisateur.

On ne peut que lui donner raison, mais lorsqu'il dit que ce n'est pas de sa faute si un boxeur se présente sous un faux-nom ou si d'autres qui montent sur le ring sans casque protecteur n'ont pas encore 16 ans, il pousse un peu. C'est le travail du promoteur,

avant les combats, de vérifier l'identité et l'âge de ses boxeurs.

"Tout ce que je demande, explique Pontbriand, c'est qu'il y ait une feuille avec une liste de règlements à observer. Nous n'avons rien pour travailler et pouvons parfois faire des choses qui ne sont pas en loi. Nous ne sommes pas informés. Je suis d'accord avec la création d'une Commission athlétique provinciale qui, en plus de protéger les spectateurs, nous protégerait, nous, les promoteurs. Et je suis sûr que notre travail deviendrait plus facile, qu'il y aurait plus de promoteurs dans les petites villes..."

Pontbriand est d'avis que rien n'attire plus les spectateurs que les boxeurs locaux. Mais pas de boxeurs amateurs avec des casques protecteurs. Selon lui, un casque protecteur enlève de l'intérêt à un match sans pour autant protéger davantage le boxeur. "Quand tu reçois un coup sur le casque, ça résonne dans la tête..." Selon lui, la boxe amateur ne saurait subsister dans une petite ville.

Le promoteur de Sorel, à propos du boxeur qui a boxé sous un faux-nom, rappelle: "Il y a plusieurs mois, j'avais fait venir un Américain. C'était le bon nom, mais j'ignorais que la veille, il s'était battu sous un faux-nom à Sept-Îles et avait subi le KO aux mains de Fernand Marcotte. Il a évidemment saboté ma soirée. Quand tu fais venir des étrangers, tu ne sais jamais à quoi t'en tenir. C'est pour ça que j'ai pris beaucoup de jeunes de la région de Sorel sur mon "show".

# Les flashes de Renaud

On n'a pas eu de visite hier. C'est donc dans un climat de détente qu'on a enfanté ces quelques pages. Jeudi soir c'était plus tendu. L'en fait pas mon cher d'Homme toute la section est avec toi... et si jamais quelque chose de "déplaisant" survenait on te promet un spécial "in memoriam". On a même songé à organiser une course cycliste annuelle: "L'Omnium d'Homme."

Et tu pourras être fier de ton "Omnium d'Homme".

Domage, tu n'y sera pas mon cher d'Homme. D'autant plus dommage que Foglia, François Forest, Wild Bill Hickock et Jingles ont déjà

promis leur participation en tricycle à "Tire baloue".

Parlant de Wild Bill Hickock, les Wheels de Détroit sont dans le rouge. Déjà. C'en est même rendu au point que le président de la World Football League dont le nom m'échappe et que je veux pas retenir de toute façon, le président donc a déclaré qu'il était possible que la ligue achète la concession de Détroit.

Les Wheels n'ont pas encore gagné un de leurs cinq matches et la moyenne d'assistance varie entre 12,500 et 11,536.

Mon cher d'Homme, Wild Bill m'a suggéré quelques pe-

# Lâche pas c Foster déchu de son titre mi-lourd

tits trucs en attendant que lui et Jingles arrivent en ville. Je lui ai parlé de tes craintes, de ta peur non déguisée et surtout légitime.

— MAFIA. Salut Pietro. Trouis piastres.

C'est Hyppolito qui arrive avec trois milk shakes. Comme d'habitude, il veut tout savoir sur le sport. Sacré Hyppo.

Je disais donc, mon cher d'Homme que Wild Bill te suggère un vieux truc qu'il utilisait lorsqu'il se sentait suivi par la bande des frères Dalton. C'est pas compliqué tu vas voir. Je te suggère des canettes de bière.

Je suis certain que tu en as à la maison. Alors tu prends une dizaine de canettes que tu auras vidées joyeusement et tu les attaches avec une corde à pêche (4 livres test). Je sais que tu as déjà compris. Je ne t'en dis pas plus. Wild Bill et Jingles arrivent en ville la semaine prochaine et ils m'ont promis de veiller sur toi. Jingles a bien aimé tes flashes la semaine dernière. Il a bien hâte de rencontrer Jean-Marc, Hyppolito, Georges Schwartz, Foglia, et il avait de gourmandise lorsque je lui ai promis une tournée des grands restaurants français, chinois, hongrois, vietnamien et d'une excursion au Roi à 5 h. 00 du matin.

Ce n'est pas facile la job de flashman à la Presse mon cher d'Homme. Et ce soir je te comprends encore plus qu'hier et moins que lundi. Cœur de Pierre, mon vieux m'a tendu le petit paquet de nouvelles nauzeabondes et m'a dit timidement: 10 feuillets. Y'a pas de quoi faire une "Crise sur le Sundae".

Tiens prends celle-ci par exemple. Une dépêche de l'agence UPI et datée de Cowes, Ile de Wight où l'ancien premier ministre de la Grande-Bretagne Edward Heath a remporté une autre victoire avec son yacht Morning Cloud aux régates de Cowes. La dépêche ajoute qu'une brise de l'Ouest rendait les conditions plaisantes pour la course.

Et celle-ci datée de Mexico: Le boxeur américain Bob Foster a été déchu de son titre mondial mi-lourd par le Conseil Mondial de la boxe pour ne pas avoir défendu son titre depuis novembre.

Selon le CMB, Foster a refusé de rencontrer son principal aspirant le Britannique John Conteh. Le CMB a déjà joué le même tour à l'Argentin Carlos Monzon chez les poids moyens et au Brésilien Eder Jofre chez les plumes. Et 86 Québécois participeront aux championnats canadiens de natation qui auront lieu à Ottawa du 12 au 15 août. D'autre part, dans le cadre de Mission 76, les championnats canadiens de natation serviront à sélectionner une vingtaine d'athlètes en vue des championnats nationaux

des Etats-Unis, en Californie, du 22 au 25 août.

A Dorval, le Montréalais Pierre Lamarche l'a emporté par KO au troisième set en quart-de-finale de l'Omnium de tennis de Dorval. Lamarche perdait 4-5 dans le troisième set lorsque l'Américain Rudy Hernando a dû abandonner suite à une blessure. Lamarche avait gagné le premier set 6-1 avant de perdre le second 4-6.

Deux autres canadiens sont passés en demi-finale. Le Torontois Jim Boyce a disposé du Québécois Réjean Genois 6-3, 6-7 et 7-5, tandis que Don McCormick de Vancouver l'emportait 6-2 et 7-6 face à Louis Desmarreau de Longon. L'Omnium se termine demain.

A la crosse, les Griffins de Rochester ont consolidé leur avance en deuxième place de la ligue Nationale en disposant des Tomahawks 19-14 devant 1,785 spectateurs.

Brien Keegan a récolté six points dont trois buts pour les Griffins, tandis que Rick Dudley enfilait quatre buts et Dave Wilfong trois. Dave Johnston, un ex-Griffin, a compté quatre fois pour Toronto, qui occupe le cinquième rang, quatre points derrière les Arrows du Maryland, qui reçoivent les Stingers de Syracuse ce soir.

En Ontario, à Aurora plus précisément, les policiers jouaient au golf et deux filles du Québec, Ron Forbes de Rimouski, et Lon Allard de Pointe-Claire ont joué des rondes de 78 et 79 pour remporter le premier championnat canadien des policiers.

Au baseball, Ted Simmons a réussi le troisième grand chelem de sa carrière et les Cardinals ont disposé des Dodgers 5-3.

Les Australiens Rod Laver, John Alexander et l'Indien Vijay Amritraj sont passés en demi-finale d'un tournoi international au New Hampshire.

Entre-temps à Indianapolis, Jimmy Connors et Ilie Nastase et Chris Evert ont avancé en demi-finale des championnats américains sur terre battue.

Et pour les renifleurs de méthanol, David Parsons a mérité la première place au départ des 500 Milles stock car de Talladega demain en Alabama. Bobby Allison, Richard Petty, Donnie Allison et Buddy Baker seront ses principaux adversaires.

Le poids moyen australien Tony Mudine l'a emporté par KOT au cinquième round face à l'Américain Nate Collins, dont l'oeil gauche était complètement fermé suite aux jabs répétés de Mudine, qui affrontera le champion mondial Carlos Monzon en octobre.

C'est officiel, John Kinsella participera au marathon de Laval ce matin à 11 h. 00. Il est d'ailleurs favori. Les organisateurs espèrent seulement qu'il trouvera la mare

d'eau du Centre de la Nature.

C'est à Edmonton que ça va se passer. Plus de 850 jeunes de toutes les provinces et du Québec participeront aux Jeux olympiques juniors du 12 au 16 août.

L'URSS, championne mondiale de basket-ball, effectuera en septembre une tournée d'une semaine aux Etats-Unis et toujours au Centre de la Nature de Laval, près de l'étang. Larry

Koch, effectuera un saut de la mort de 125 pieds dans le vide...

En principe Koch doit sauter aujourd'hui et demain... si Dieu le veut! Pour grimper Koch se servira d'un énorme ballon commandité par une compagnie de cigarettes qui préfère que l'on taise son nom.

Et à Toronto, les responsables du Stade de l'Exposition nationale projettent des travaux d'agrandissement de \$15

millions. Terminé, le stade pourra séier 54,264 spectateurs au lieu de 33,135 présentement.

Au football, à Regina, les Roughriders ont arraché une victoire de 24-23 aux Eskimos d'Edmonton grâce à un beau jeu défensif de Lorne Richardson qui a bloqué une tentative de placement dans les derniers instants du match.

Et les Jets de Winnipeg se

vantent déjà d'avoir vendu presque autant de billets de saisons que l'an dernier.

X X X

Deux nouveaux venus au golf professionnel partagent le premier rang suite à la première ronde de l'Omnium de la Saskatchewan. Dave Barr et Greg Pidlaski ont joué 66 chacun, deux coups de moins que Mike Hogan et trois de mieux que Bob Panasiuk.

# Un 64 pour Gary Player

CLEMMONS (AFP) — John Schlee, en ramenant une carte de 67, soit trois sous la normale, et en portant son total après 36 trous à 135, s'est hissé seul en tête du championnat de l'Association des golfeurs professionnels PGA, à l'issue du deuxième tour, hier en Caroline du Nord.

Mais le grand exploit de ce deuxième tour a été l'oeuvre du Sud-Africain Gary Player, qui a réussi un sensationnel 64, soit six sous la normale, score qui égale la meilleure carte jamais réalisée au Tournoi de la PGA. Player a accompli l'incroyable performance d'exécuter six birdies sur sept trous consécutifs. Après sa décevante carte de jeudi, dans le premier tour, un 73, Player présente une fiche de 137 et occupe la troisième place, qu'il partage avec son compatriote Bobby Cole, auteur d'un

68. Hubert Green, un des trois leaders du premier tour, a signé une carte de 68 et il occupe la deuxième place avec un total de 136.

Jack Nicklaus, champion sortant, a ramené le même score que jeudi, un 69, et avec un total de 137, il est en cinquième position, suivi de Lee Trevino, auteur d'un 66, qui compte 139.

Six joueurs sont septième ex-aequo avec un total de 140: Frank Beard 67, Tommy Aaron 67, Ray Floyd 72, Sam Snead 71, Al Geiberger 70 et Leonard Thompson 71.

Deux autres des favoris de l'épreuve semblent avoir perdu toute chance de triompher: Johnny Miller et Arnold Palmer, qui avec un 75 chacun, ont un total de 146 et de 147 respectivement. Tom Weiskopf a abandonné alors qu'il était déjà à 13 coups au-dessus de la normale.

# Jocelyne à neuf coups

SUNNINGDALE, Angleterre (Reuter-PC) — L'Américaine Judy Rankin détient une avance de deux coups sur sa compatriote Betsy Cullen à l'issue de la deuxième ronde du tournoi de golf européen.

Mlle Rankin a signé hier une carte de 73 pour un total de 145, un coup au-dessus de la normale. Jan Ferraris et Mary Mills occupent la troisième place avec des fiches de 148.

Jocelyne Bourassa, de Shawinigan, a roulé des rondes successives de 79 et 75, pour un total de 154.

# Les Nordiques économisent!

QUEBEC (PC) — A compter de la prochaine saison, les Nordiques de Québec ne supporteront plus seuls les frais encourus pour le maintien de leur club-école de Lewiston, dans le Maine.

Le directeur-gérant des Nordiques, Maurice Filion, a confirmé cette décision lors de la signature du contrat entre les deux équipes.

Filion a précisé que les Nordiques fourniraient une

dizaine de joueurs à leur club-école. Les Nordiques du Maine devront toutefois faire leur part et engager eux-mêmes les autres joueurs nécessaires pour compléter la formation.

Cette dernière équipe évolue dans la ligue nord-américaine de hockey.

Par ailleurs, les deux clubs tiendront un camp d'entraînement conjoint au Collège de Québec, à compter du 25 septembre.

Manufacturier de portes, fenêtres et revêtements de roulotte.

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER AU CONSOMMATEUR

VISITEZ NOTRE USINE

## SPÉCIAUX D'OUVERTURE

Fenêtre fabriquée sur mesures \$23

Emailée \$28

Revêtement de roulotte emailée 50¢ du pied carré

Porte aluminium 2 po. d'épais. \$55.95

De qualité supérieure emailée \$76

Porte patio, 4 panneaux de verre trempé, 1 porte moustiquaire avec cadre isolé. \$315.95

Revêtement de maison emailée \$47 du carré

J.L. ALUMINIUM INC.

Manufacture 1203 ouest, boul. Cure-Poirier, Longueuil 677-3023 - 677-9606 - 521-4745

CHARGEX

## CHASSE ET PÊCHE

avec HENRI POUPART

### Il faudrait tirer avant

La saison de chasse approche à grands pas. A peine un mois et les premiers canards de la saison tomberont sous la pluie des plombs tirés par les chasseurs de migrants. Pourtant, comme je l'expliquais récemment dans un article, plusieurs de ces oiseaux ne seront jamais retrouvés. Une des principales raisons est que trop de chasseurs chassent sans chien. Un autre, c'est qu'un grand nombre de chasseurs "d'ouverture", ne sachant pas tirer et incapables d'abattre proprement un gibier, seront, ce matin-là, dans les affûts.

Ce n'est pourtant pas sorcier, je le dis et le répète chaque année et cela, à l'instar de plusieurs confrères: "avant l'ouverture de la chasse, allez pratiquer votre tir". Comment peut-on abattre un gibier "proprement" quand on n'a pas tiré un seul coup de feu depuis la dernière saison? Il existe dans la région de Montréal et un peu partout en province de nombreux terrains de pratique de skeet ou de trap. Il ne vous en coûtera que quelques dollars mais, croyez-moi, c'est un investissement. On dépense des sommes folles à s'équiper pour la chasse... à quoi bon si on ne sait pas tirer. Ce n'est d'ailleurs pas encourageant, après avoir fait feu en plusieurs occasions, si on revient avec un gibier vide.

Si vous n'êtes pas familier avec les méthodes de tir et que vous ne savez laquelle pratiquer, voici quelques indications qui vous aideront un peu. Le tir au trap est celui où on imite l'oiseau qui fuit devant vous tel le canard de marais quand on le chasse en marchant. C'est également la meilleure pratique pour le chasseur de bécasse, bécassine, gélinotte, tétras, perdrix et même lièvre. Ce sont tous des gibiers qui, normalement, fuiront devant le chasseur ou à l'approche du chien.

La pratique du tir au skeet ou tir à la volée, c'est une autre affaire. Cette méthode imite assez bien le gibier à la passe, c'est-à-dire les canards qui viendront au-dessus des appels ou ceux que l'on aura réussi à appeler et qui voleront au-dessus de votre tête. Dans les deux

cas, que ce soit au trap ou au skeet, ce n'est pas plus difficile en autant qu'on ait l'arme qui convient ainsi que les munitions appropriées.

Pour celui qui décidera de se pratiquer au trap, l'arme idéale est un 12, 16 ou 20 avec canon assez long, au moins 30 pouces avec étrangleur fermé. N'oubliez pas que l'oiseau fuit. Vous avez donc besoin que votre charge de plomb prenne de la distance et conserve sa force de trappe. Pour ce qui est du skeet, c'est le contraire; vous n'avez pas tellement besoin de distance. L'important est que les plombs de votre charge s'écartent le plus rapidement possible pour compenser la marge d'erreur. Il vous faut donc un canon court avec étrangleur ouvert. Le fusil conventionnel est généralement de 26 pouces.

Toutefois, ne vous laissez pas décourager par ce que je viens de vous dire. Vous n'avez peut-être pas les moyens de posséder toutes ces armes surtout si vous ne chassez que quelques fois par année. L'important, c'est de se familiariser avec le fusil que vous utiliserez au cours de la saison de chasse. Je vous donne donc un petit truc pour calculer jusqu'à quel point vous êtes handicapé en utilisant une arme conventionnelle. Pour le trap, c'est simple: le fusil que vous possédez est probablement réglementaire donc zéro handicap. Le nombre de pigeons que vous réussirez correspondra probablement au nombre d'oiseaux que vous auriez abattus avec la même quantité de cartouches. Pour ce qui est du skeet, c'est différent: si vous utilisez un fusil à canon 26 pouces ajoutez 10%; avec un 30 pouces, 15% et enfin pour un 32 pouces, 25%. De cette manière, vous aurez une bonne idée de ce qu'aurait été votre ouverture. Cette façon de calculer n'est ni scientifique ni réglementaire; elle est simplement basée sur une expérience que j'ai faite avec des amis que l'estime bons tireurs.

Dans la région de Montréal, voici quelques clubs où vous pouvez aller pratiquer: L'Acadie à 271-3579 et Club de Tir de Boucherville à 655-5411.

## VENTE D'ENTREPOS

### Et ça se continue...

Nous agrandissons notre salle de montre et notre entrepôt, doublons notre département pièces et service.

| AZUR Acier toute équipée |         |                |
|--------------------------|---------|----------------|
| RONDE                    | Mod.    | Prix Citadelle |
| 18 x 48                  | \$ 790  | \$ 888.88      |
| 24 x 48                  | \$ 1090 | \$ 1288.88     |
| 31 x 16 x 48             | \$ 1090 | \$ 888.88      |

| DORIC LA BELLE BRUTE |         |                |
|----------------------|---------|----------------|
| RONDE                | Mod.    | Prix Citadelle |
| 18 x 48              | \$ 590  | \$ 788.88      |
| 24 x 48              | \$ 1090 | \$ 888.88      |
| 30 x 16 x 48         | \$ 1090 | \$ 888.88      |

| Invincible   |         |                |
|--------------|---------|----------------|
| RONDE        | Mod.    | Prix Citadelle |
| 18 x 48      | \$ 1049 | \$ 888.88      |
| 24 x 48      | \$ 1200 | \$ 988.88      |
| 30 x 15 x 48 | \$ 1700 | \$ 1388.88     |

| CORONADO toute équipée |           |                |
|------------------------|-----------|----------------|
| RONDE                  | Mod.      | Prix Citadelle |
| 18 x 48                | \$ 745.00 | \$ 688.88      |
| 24 x 48                | \$ 849.00 | \$ 788.88      |

Toute en aluminium, donc aucune rouille, carrosserie supérieure de 6 pouces. Toile jaugée 20. Mur reversé, bleu d'un côté et jaune de l'autre.

Directement de l'Astrodome de Houston, ce soir à 20h30, à la télévision de Radio-Canada, regardez la partie de baseball entre nos Expos et les Astros.

Un rendez-vous à l'Astrodome

## PISCINES CITADELLE

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9:00 À 21:00 ET LE DIMANCHE DE 12:00 À 18:00

15 PISCINES EN EXPOSITION \* FINANCEMENT SUR PLACE

LIVRAISON IMMEDIATE

MONTREAL 620, place TRANS CANADA LONGUEUIL 527-8618 / 677-9119

QUEBEC 4900, boul. du Jardin place Laval, ORSAINVILLE 628-3023

Votre week-end à la télé

- AUJOURD'HUI CANAL 2
Midi: Héros du samedi
13 h. 00: Sportique
15 h. 00: Les Jeux du Québec
20 h. 30: Baseball: Expos vs Houston

Promesses de Bowman: Lafleur sur le jeu le plus puissant et de la robustesse

"Il me faudra obtenir un effort supplémentaire de chacun des joueurs cette année... un peu comme à Philadelphie."

par Yvon PEDNEAULT
L'instructeur du Canadien a déjà tracé ses plans pour la prochaine saison. Il avoue d'ailleurs qu'il concentrera ses efforts à corriger trois lacunes majeures pendant la période d'entraînement qui s'amorcera le 16 septembre au Forum alors que 53 joueurs revêtiront l'uniforme tricolore.

1 - Rebuildir le côté défensif qui s'est totalement effondré en 1973-74. "Nous ne pouvions espérer des succès en accordant 240 buts à nos adversaires, explique-t-il. Des formations telles que Los Angeles, Atlanta, Toronto, Boston nous ont surpassés dans ce domaine ce qui me paraît illogique.

"De la façon dont nous nous sommes comportés à la défensive l'an dernier, je ne crois pas que la présence de Ken Dryden ait solutionné le problème. On prétend qu'il a connu une mauvaise saison. Peut-être. Lemaire a surtout failli sur le plan défensif. Un gars comme Guy Lapointe a lui aussi connu sa large part d'insuccès. Laperrière ne jouait pas à l'égal de son talent avant d'être blessé. Bref, il faudra réviser nos positions, créer un meilleur synchronisme et je demeure convaincu que nous possédons le personnel pour atteindre les plus hauts échelons."

2 - Le Canadien a subi autant de défaites au Forum qu'à l'étranger (12). "Voilà en grande partie la raison de notre culbute. Nous avons laissé l'équipe adverse agir à sa guise à Montréal et pour corriger cette carence, nous devons offrir un style de jeu plus robuste, plus déterminé. Il faut jeter un coup d'oeil sur les statistiques de la saison au niveau des pénalités par exemple pour comprendre le problème."

"Nous avons terminé avant-dernier dans ce département. Je m'explique, il nous faudra écoper de plus de pénalités afin de forcer l'adversaire à se compromettre lui aussi. Les Flyers de Philadelphie n'ont-ils pas bâti leurs succès sur cette façon de concevoir le hockey. Je sais que nous comptons sur des joueurs de qualité pour annihiler l'attaque à cinq de l'adversaire. En somme, il s'agit de créer une formule idéale qui me permettra d'utiliser tous les joueurs sur le banc... comme les Flyers. Donc, il nous faudra nous servir de notre corps. L'an dernier, les formations de passage au

Forum ne bousculaient personne de crainte de nous réveiller."

3 - Le jeu de puissance du Canadien, l'an dernier, ne possédait aucune cohésion à cause bien sûr d'un chambardement constant du personnel. "Je peux vous affirmer que Guy Lafleur évoluera à la "pointe droite" dans 90 p.c. du temps et que Guy Lapointe le secondera de l'autre côté."

En résumé, le Canadien devra transformer son image, redorer son blason, et pour atteindre cet objectif il devra mettre un peu plus de conviction dans son jeu. "Nous possédons les défenseurs les

plus coûteux du hockey professionnel. Et pourtant, l'an dernier, Lapointe a passé seulement 63 minutes au banc des pénalités, Robinson 66, Savard 49, Laperrière 14 et Bouchard 25 alors qu'un gars comme Orr, qui n'est pas tellement reconnu pour son jeu robuste, s'est reposé pendant 82 minutes au cachot. Pour répondre à Bouchard, jamais jamais je ne ferai réchauffer le banc des joueurs à un athlète qui écope d'une pénalité. Jamais."

Bowman avoue qu'il aura probablement recours au système de six défenseurs au cours de la prochaine saison. Il dévoile même que Lapointe

travaillera avec Savard, Robinson avec Bouchard et Laperrière avec Van Boxmeer.

Il enchaîne en précisant que Lafleur sera le point de mire de la période d'entraînement. "Si des gars tels que Goldup, Larose et Murray Wilson s'illustrent à l'aile droite, Lafleur sera muté au poste de centre. L'entraîneur sa quatrième saison avec le Canadien et il est temps qu'on lui assigne un poste bien déterminé."

Reste les trois gardiens de buts. "J'ai conversé avec Michel Larocque, mardi, et il prétend qu'il peut devenir le meilleur gardien du hockey professionnel. J'aime son attitude, mais d'un autre côté, il devient de plus en plus difficile de faire preuve d'honnêteté lorsque vous comptez trois gardiens dans votre alignement. La période d'entraînement devra nous fixer sur cette situation." Une transaction devient de plus en plus plausible. Larocque ne veut pas jouer le rôle de deuxième violon à Montréal alors, il est presque certain qu'il fera ses valises pour une autre ville.

"L'aspect des contrats sera étudié attentivement," poursuit Bowman. Or, tous les joueurs du Canadien ont accepté des ententes jusqu'en 1977... sauf Larocque.

Le Tricolore a d'ailleurs offert les services du jeune gardien aux Sabres de Buffalo en retour des services de René Robert, mais Punch Imlach a tourné le dos à la proposition de Pollock.

Le directeur-gérant du Canadien sourit cependant. "Personne ne joue au hockey en juillet ou en août n'est-ce pas. Attendez vers la fin de la période d'entraînement. Je pense cependant que la prudence est de mise. Nous ne savons pas comment Ken Dryden se comportera après une inactivité d'un an," révèle Pollock.

La recrue la plus susceptible de graduer avec le Tricolore? "Doug Riseborough. On dit que son style de jeu s'apparente à celui de Walter Tkaczuk," analyse Pollock avec le sourire aux lèvres.

Young perd son poste avec les Golden Seals

par Yvon PEDNEAULT
Première bêtise: Reggie Leach aux Flyers de Philadelphie en retour des services de l'inconnu Al MacAdam et du centre Larry Wright.

Deuxième bêtise: Ivan Boldirev aux Black Hawks de Chicago pour le défenseur Len Frig et un joueur des ligues mineures du nom de Don Christie.

Troisième bêtise: Hilliard Graves aux Flames d'Atlanta pour le joueur d'utilité John Stewart.

Et Garry Young qui croyait avoir cimenté son poste de directeur du personnel à l'issue de ces transactions reflétant son incompetence. Les dirigeants de la ligue Nationale, propriétaires de la concession de \$6.5 millions des Golden Seals de la Californie ont cependant réagi, mais un peu trop tard.

Il s'est décidé, sans tambour ni trompette, de remplacer Young au poste de directeur-gérant des Seals.

On se souvient que Young, ex-dépêché des Bruins de Boston, avait succédé à Fred Glover au mois de février dernier après que la ligue Nationale eut acquis la concession des Seals de Charles O. Finley.

QUI LE REMPLACERA?

Qui aura maintenant l'audace de s'asseoir dans le fauteuil de Young et de diriger une formation de troisième ordre?

On mentionne Larry Regan, ex-directeur-gérant des Kings de Los Angeles, et maintenant à l'emploi des Canucks de Vancouver. Incapable de trouver des bailleurs de fonds — et c'est bien compréhensible — la ligue Nationale se retrouve dans une situation alarmante. Avec tous les chambardements opérés par l'incompétent Young, les Seals n'appartiennent plus à un circuit majeur. "Il (Young) s'est libéré des meilleurs joueurs de l'équipe, ceux qui pouvaient améliorer

notre formation," révélait Gilles Meloche, il y a quelques semaines.

D'autre part, les Scouts de Kansas City risquent de perdre leur premier choix au repêchage des joueurs amateurs aux Blazers de Vancouver, de l'Association mondiale de hockey, pour des raisons monétaires, bien sûr.

Wilf Paiement, le frère de Rossaire Paiement, des Cougars de Chicago, a reçu une offre alléchante des Blazers et n'hésitera pas un seul instant à l'accepter si les Scouts demeurent sur leur position.

On rapporte cependant que le propriétaire du Kansas City éprouve de sérieux ennuis financiers ce qui complique davantage la situation.

BLOC-NOTES — Le défenseur Brad Park succède à Vic Hadfield à titre de capitaine des Rangers de New York... Il est presque certain que le joueur de centre Doug Riseborough commencera la saison avec le Canadien...

Les chiffres disent que...

Rien ne va plus pour Gaylord Perry, l'as lanceur des Indiens de Cleveland. Il y a à peine un mois il n'eût plus qu'à une seule victoire du record de seize victoires consécutives, mais malheureusement pour lui car depuis ce temps il a subi six défaites consécutives.

Perry (il est âgé de 35 ans), a maintenant remporté 149 victoires et subi 116 revers depuis ses débuts dans les majeures en 1962. Avant de passer aux Indiens, Perry a porté l'uniforme des Giants de San Francisco pendant neuf saisons.

Il en est présentement à sa troisième saison avec les Indiens et il a complété une fiche de 53 victoires contre 42 revers. Sa meilleure campagne il y a deux ans alors qu'il a décroché 24 victoires et subi 16 défaites et conserve une moyenne de 1.92. L'an dernier il s'est classé deuxième derrière Nolan Ryan pour les retraits sur trois prises avec 315.

Normand FARLY

Table of baseball statistics for Atlanta 2, Philadelphia 1, Los Angeles 1, St-Louis 5, etc.

Table of hockey statistics for New York 1, California 2, Milwaukee 3, Kansas City 12, etc.

Table of horse racing results for various tracks including Dimanche, Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi.

baseball

LIGUE NATIONALE

Table of baseball game results for various teams like Houston, San Diego, Pittsburgh, etc.

Suite des résultats page B-6

LIGUE AMERICAINNE

Table of baseball game results for various teams like Baltimore, Minnesota, Texas, etc.

RESULTATS A BLUE BONNETS

Table of horse racing results for Blue Bonnets track.

SIXIEME COURSE - TROT - BOURSE: \$4,500

Table of horse racing results for various tracks including Smart Dart, Irish Bagle, etc.

# les SILENCIEUX MOTO-MASTER

en stock à votre magasin Canadian Tire  
 POUR LES VOITURES NORD-AMÉRICAINES LES PLUS COURANTES

## sont réduits de 20%



Prix-échantillons pour Chevrolet et Pontiac 6 cyl. pleine grandeur 1958-69

| SUPREME           | SERVICE DUR       | STANDARD          |
|-------------------|-------------------|-------------------|
| <b>8.39</b>       | <b>7.59</b>       | <b>5.75</b>       |
| Cour. \$10.49     | Cour. \$9.49      | Cour. \$7.19      |
| plus installation | plus installation | plus installation |

| TARIF-ÉCHANTILLON SEULEMENT<br>Rabais similaires pour autres autos<br>de construction canado-américaine | MOTO-MASTER "SUPREME"<br>garanti 30 mois | MOTO-MASTER SERVICE DUR<br>garanti 24 mois | MOTO-MASTER STANDARD<br>garanti 18 mois |
|---|--|--|---|
| Chev. et Pont. pl. grand. 1965-68 à mot. V8 283 et 307  | 8.39                                     | 7.59                                       | 5.75                                    |
| Ford Custom et Galaxie 1965-67 à moteurs 6 cylindres  | 9.56                                     | 7.80                                       | 7.00                                    |
| Dodge et Plymouth pl. grand. 1966-71 6 cyl. et V8 318   | 8.95                                     | 6.95-7.16                                  | 5.75-5.91                               |
| Chevelle et Beaumont 1964-69 à moteurs 6 cylindres  | 7.51-8.39                                | 6.55-7.59                                  | 4.23-5.75                               |
| Acadian et Chevy II 1962-67 à moteurs 6 cylindres   | 7.51                                     | 6.55                                       | 4.23                                    |
| Rambler Classic 1963-66 à moteurs 6 cylindres   | 8.71                                     | 5.91                                       | 5.19                                    |
| Belvedere et Coronet 1966-71 6 cyl. et V8 318   | 9.11-9.19                                | 6.95-7.51                                  |   |
| Valiant et Dart 1967-71 à moteurs 6 cylindres   | 8.95                                     | 6.63                                       |   |
| Acadian Nova et Ventura 1968-72, tous moteurs   | 12.23-14.71                              |  |   |
| Chevelle et Monte-Carlo 1970-72, tous moteurs   | 11.99-14.07                              |  |   |
| Chev. et Pont. pl. grand. 1970, tous moteurs  | 11.99-12.31                              |  |   |
| Ford Custom et Galaxie 1966-72 à mot. V8 302  | 10.20-10.95                              |  |   |
| Fairlane et Torino 1968-73 à moteurs V8-302 et 351  | 8.79-10.87                               |  |   |
| Maverick et Pinto 1970-72 à mot. 4 et 6 cylindres   | 10.60-12.23                              |  |   |

NOTE: Les prix ci-dessus ne sont pas pour les échappements doubles ni pour les station-wagons. Installation en supplément.

## ÉPARGNEZ 20%

La marque MOTO-MASTER est devenue le synonyme de qualité et de valeur en pièces automobiles. Nos trois silencieux MOTO-MASTER sont construits de sorte à vous assurer une protection maxima contre les gaz d'échappement mortels. Les pièces et compartiments internes de ces silencieux ont été spécialement conçus pour minimiser la contrepression qui réduit l'énergie. Les magasins Canadian Tire vous offrent aussi un énorme choix de tuyaux d'échappement avant et arrière et de supports pour les installer. En plus des garanties spécifiques des silencieux, nos tuyaux et pièces d'échappement sont garantis 12 mois contre tout défaut de matière ou de fabrication. Pose experte sur demande, en supplément.

### INSPECTION GRATUITE DE L'ÉCHAPPEMENT

Souvenez-vous qu'un silencieux défectueux peut être dangereux... sans être bruyant.

## 20% de rabais sur SUPPORTS et COLLIERS

LES PRIX DE SILENCIEUX INDIQUÉS SONT RÉDUITS DE

# 20%

## ALIGNEMENT



**Alignement des roues**

(Pièces et installation en sus — si nécessaire)

# 9.95

PLUPART DES AUTOS

Réglage: carrossage, chasse, pincement, centrage du volant, vérification suspension et amortisseurs AV, roulements de roues.

**Alignement des roues, vérification de la suspension**

Réglage pincement, carrossage, chasse; réglage barre de torsion, centrage du volant, réglage des engrenages de direction, roulements de roues, pression des pneus, équilibrage des roues, vérification bruit de roulements de roues, correction du pincement, inspection direction et suspension AV et AR.

# 11.95

PLUPART DES AUTOS

(Pièces et installation en sus — si nécessaire)

## MISE AU POINT

complète avec  
**ANALYSE DU MOTEUR**

# 16.95

PLUPART des 4 et 6 CYLINDRES

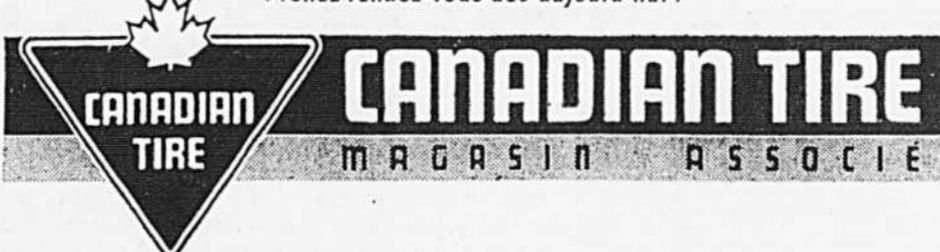
# 19.95

PLUPART 8 CYL.

Voici ce que nous faisons pour LE MÊME PRIX

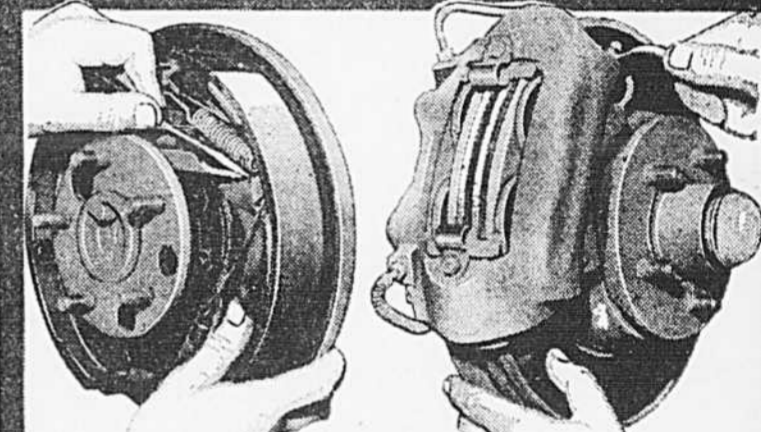
Installation ou réglage des bougies, pointes, rotor, condensateur, chapeau de distributeur, calage et allumage. Vérification bobine, générateur/alternateur, régulateur, batterie, pression du système de refroidissement, câbles haute tension. Réglage carburateur, courroie de ventilateur, réchauffeur (si extérieur). Nettoyage ou remplacement des filtres à air et essence, câbles de batterie, soupape PCV. Élimination des résistances dans circuits primaire et secondaire. Vérification équilibrage dynamique des cylindres. (Pièces en sus si néc.)

Prenez rendez-vous dès aujourd'hui!



## FREINS

PLUPART DES AUTOS COURANTES



**SABOTS DE FREINS**

Exemple: Grosses Chevrolet et Pontiac 1959-70

**FREINS À DISQUES**

Exemple: Grosses Ford, Mercury, Meteor 1968-72

Roues avant  
 Garnitures à ancrage spécial

# 6.99

avec éch.

Roues avant  
 Patins de disque rivés

# 13.59

avec éch.

Roues arrière  
 Garnitures à ancrage spécial

# 5.99

avec éch.

Roues arrière  
 Garnitures à ancrage spécial

# 7.35

avec éch.

Voyez les bas prix que nous offrons sur toutes les pièces de freins et leur installation. Renseignez-vous sur notre garantie de 12 000 milles ou 12 mois (selon la 1<sup>re</sup> éventualité) à votre magasin Canadian Tire. Pièces et main-d'œuvre garantis pour toute révision complète du système de freins.

Comparez nos bas prix avec ceux des autres marques. — Pose par experts sur demande (en sus).

Ouvert jeudi et vendredi soir — Le samedi jusqu'à 5 p.m.

\* CHARGEX ACCEPTÉ

- \* ILE PERROT 87, boulevard Grand 453-4211
- \* CENTRE D'ACHATS L'ACADIE 1500 ouest, rue Sauvé 334-7330
- \* DOULARD-DES-ORMEAUX 337<sup>e</sup>, route des Sources 684-9750
- \* VILLE ST-LAURENT 1755, Grenet (face à Canadian) 747-4741
- \* VILLE LASALLE 8778, boulevard Newman 365-8880
- \* Centre d'achats de BEACONSFIELD 687-8151

- \* CHOMEDEY 435, boulevard Labelle 681-2503
- \* PONT-VIAU 1000, boulevard des Laurentides 688-3503
- \* VERDUN 3180, rue Wellington 766-8561
- \* MONTREAL 1485 est, rue Jean-Talon 728-1861
- \* ROSEMONT 5685, rue d'Iberville 528-5905
- \* LACHINE 470, 28<sup>e</sup> Avenue 834-7101

- \* ST-LÉONARD 7655, rue Visu 376-5100
- \* MONTREAL-NORD 5500 est, boulevard Henri-Bourassa 325-8010
- \* CHATEAUGUAY 77, boulevard d'Anjou 691-4160
- \* GREENFIELD PARK 820, boulevard Taschereau 676-1818
- \* LONGUEUIL 2790, chemin Chambly 670-8020
- \* ST-EUSTACHE 413, boulevard Arthur-Sauvé 472-2270

- Lachute 562-8536
- Ste-Agathe 326-3360
- Joliette 756-1044
- Sorel 743-5515
- Beloeil 467-0235
- St-Jean 348-3851

- St-Hyacinthe 773-6081
- Waterloo 539-3801
- Granby 378-5383
- Cowansville 263-4232
- Valleyfield 371-2470

# résultats sportifs

## baseball

### Ligue Majeure junior

**HIÉR**  
St-Jean 3, Candiac 5  
**AUJOURD'HUI**  
(4 de finale 2 de 3)  
P.-A.-T. à Granby  
Sherbrooke à T.-Rivières

**DEMAIN**  
Granby à P.-A.-T.  
T.-Rivières à Sherbrooke

**CLASSEMENT**  
(Section Ouest)

| G          | P  | Moy. Diff. |
|------------|----|------------|
| St-Jean    | 30 | 3.908      |
| Granby     | 13 | 17.514     |
| P.A.T.     | 16 | 18.471     |
| Sherbrooke | 14 | 20.412     |
| Candiac    | 12 | 21.364     |

(Section Est)

| G           | P  | Moy. Diff. |
|-------------|----|------------|
| Dr'ville    | 19 | 15.559     |
| T.-Rivières | 16 | 18.471     |
| Shawinigan  | 14 | 19.424     |
| Grand'Mère  | 13 | 21.362     |

## crosse

**DIMANCHE**  
Philadelphia 10, Rochester 5

**LUNDI**  
Aucun match

**MARDI**  
Philadelphia 25, Toronto 10  
Rochester 13, Maryland 14

**MERCREDI**  
Québécois 17, Syracuse 16

**JEUDI**  
Maryland 12, Les Québécois 14  
Rochester 11, Philadelphia 12  
Syracuse 17, Toronto 19

**HIÉR**  
Toronto 14, Rochester 19

**AUJOURD'HUI**  
Syracuse à Maryland

**CLASSEMENT**  
(Section Ouest)

| G            | P  | BP | BC | Pts |     |    |
|--------------|----|----|----|-----|-----|----|
| Philadelphia | 21 | 12 | 0  | 316 | 452 | 42 |
| Rochester    | 19 | 13 | 1  | 511 | 554 | 39 |
| Québécois    | 17 | 16 | 0  | 507 | 500 | 34 |
| Maryland     | 16 | 16 | 0  | 489 | 522 | 32 |
| Toronto      | 14 | 19 | 0  | 498 | 560 | 28 |
| Syracuse     | 11 | 22 | 1  | 493 | 522 | 23 |

## golf

**OMNIUM DE LA SASKATCHEWAN**

|                                |          |
|--------------------------------|----------|
| D. Barr, Kelowna, B.C.         | 36-39-66 |
| G. Piotasky, Stouffville, Ont. | 35-31-66 |
| M. Hogan, Red Deer             | 35-32-67 |
| J. Barker, San Antonio, Tex.   | 35-33-68 |
| R. Srouse, Fallbrook, Cal.     | 35-33-68 |
| D. Hallidson, Brandon          | 34-34-69 |
| Paul Swiger, San Diego         | 34-34-68 |
| B. Pansasuk, Windsor, Ont.     | 35-34-69 |
| L. Deaire, Toronto             | 35-34-69 |
| F. Colton, Vancouver           | 35-34-69 |
| T. Whittle, Rich., B.C.        | 35-34-69 |
| B. Cox, Richmond, B.C.         | 36-33-69 |
| R. Cooley, Logan, Ohio         | 36-34-70 |
| J. Morgan, Victoria            | 36-34-70 |
| W. Norman, Gifford, Ont.       | 36-34-70 |
| G. Hamilton, Weston, Ont.      | 37-33-70 |
| D. Robb, Chilliwack, B.C.      | 36-35-70 |
| J. Kindred, Sarasota, Fla.     | 39-31-70 |
| I. Clarke, Woodbridge, Ont.    | 34-37-71 |
| G. Rose, Fresno, Calif.        | 37-34-71 |
| T. Tremblay, Malton, Ont.      | 35-36-71 |
| D. Turner, Mesa, Ariz.         | 35-36-71 |
| L. Bradshaw, Toronto           | 36-35-71 |
| R. Avram, Saskatoon            | 36-35-71 |

**Zarley, Kermit** 70-73-143  
**Elder, Lee** 74-69-143  
**Weaver, Dewitt** 70-73-143  
**Nieporte, Tom** 70-73-143  
**Jenkins, Tom** 70-73-143  
**Mahaffey, John** 72-72-144  
**Devlin, Bruce** 72-72-144  
**Brewer, Gay** 71-73-144  
**Stockton, Dave** 73-71-144  
**Jones, Grier** 70-74-144  
**Snead, J.C.** 72-72-144  
**Bies, Don** 77-68-145  
**Fozler, Forrest** 71-74-145  
**Kite, Tom** 74-71-145  
**Massengale, Don** 73-72-145  
**Jacklin, Tony** 71-74-145  
**Rodriguez, C. C.** 74-72-146  
**Emery, Clare** 75-71-146  
**Face, Roy** 73-73-146  
**Gilbert, Bibby** 72-74-146  
**Nichols, Bobby** 71-75-146  
**Miller Johnny** 71-75-146

## football

**FOOTBALL**  
**LIGUE CANADIENNE**  
**DIMANCHE**  
Aucun match  
**LUNDI**  
Calgary 6, Edmonton 20  
**MARDI**  
Hamilton 25, Ottawa 30  
**MERCREDI**  
Alouettes 42, Toronto 25  
**HIÉR**  
Winnipeg 6, Vancouver 26

**AUJOURD'HUI**  
Edmonton à Régina

**CLASSEMENT**  
(Section Est)

| Montréal | Toronto | Hamilton | Ottawa |
|----------|---------|----------|--------|
| 3        | 0       | 0        | 0      |
| 82       | 54      | 6        | 2      |

(Section Ouest)

| C.-Brit. | Edmonton | Saskatc. | Winnipeg | Calgary |   |
|----------|----------|----------|----------|---------|---|
| 3        | 0        | 2        | 1        | 0       |   |
| 0        | 78       | 50       | 6        | 4       |   |
| 0        | 2        | 0        | 30       | 55      | 0 |
| 0        | 3        | 0        | 44       | 68      | 0 |

**CHAMPIONNAT DE FRANCE**  
En championnat de France de football de première division, les résultats suivants ont été enregistrés vendredi soir pour le compte de la deuxième journée:

A Nice: Nice bat Rennes 4-1  
A Metz: Bastia bat Metz 2-0  
A Paris: Red Star bat Troyes 2-4  
A Reims: Reims bat Paris St-Germain 6-1  
A Strasbourg: Strasbourg bat Bordeaux 1-0  
A Angers: Lyon bat Angers 2-0  
A St-Etienne:

**CLASSEMENT**

|          |          |
|----------|----------|
| 1-Nice   | 5 points |
| 2-Reims  | 4 points |
| 3-Bastia | 4 points |

## COURSES

### INSCRITS

**SAMEDI**

**PREMIERE COURSE**  
Trot — Bourse \$1,600

|                    |             |     |
|--------------------|-------------|-----|
| 1. Licking Speed   | C. Côté     | 5-2 |
| 2. Heli-Away       | G. Poirier  | 3-1 |
| 3. Lou's A Dilly   | L. Turcotte | 4-1 |
| 4. Mr. Pariah      | S. Brisson  | 9-2 |
| 5. Hirt Bavel      | Y. Poirier  | 5-1 |
| 6. Dédé Adios      | G. Beaulieu | 4-1 |
| 7. Capor Kid       | W. Norris   | 8-1 |
| 8. Matthew Hanover | T. Miller   | 6-1 |

**DEUXIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$500

|                    |               |     |
|--------------------|---------------|-----|
| 1. Adios Carlin    | Y. Gauthier   | 3-2 |
| 2. Ti-Coune Bé     | G. Beaulieu   | 2-1 |
| 3. Darré Right     | W. Turcotte   | 4-2 |
| 4. John Silver A   | Y. Poirier    | 5-1 |
| 5. Smart Flyer     | Y. Gauthier   | 3-1 |
| 6. Brunella Lady   | Y. Gauthier   | 3-1 |
| 7. Vainqueur Amble | G. Beaulieu   | 4-1 |
| 8. Dilly Bob       | B. Lacoucheur | 6-1 |

**TROISIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$3,400

|                   |               |     |
|-------------------|---------------|-----|
| 1. Trixy Mac      | Y. Gauthier   | 5-2 |
| 2. Mr. Coal       | G. Gendron    | 3-1 |
| 3. Armbrö McKee   | S. Grise      | 4-1 |
| 4. Bargain Barney | S. Boucher    | 9-2 |
| 5. Windy Air      | J. Hébert     | 3-1 |
| 6. Golden Armbrö  | Y. Gauthier   | 3-1 |
| 7. General Dayan  | W. Norris     | 8-1 |
| 8. Knight Square  | J.P. Gauthier | 8-1 |

**QUATRIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$1,700

|                    |             |     |
|--------------------|-------------|-----|
| 1. Bob Benny       | Y. Gauthier | 3-2 |
| 2. Arapaho N       | G. Beaulieu | 3-1 |
| 3. Mountain Banker | R. Bernard  | 4-1 |
| 4. Express G       | S. Grise    | 4-1 |
| 5. Hirt Bavel      | S. Pinau    | 9-2 |
| 6. Soul Flicka     | R. Picard   | 5-1 |
| 7. Elton Time      | G. Turcotte | 4-1 |
| 8. Good Over       | M. Piquart  | 4-1 |

**CINQUIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$3,000

|                   |               |     |
|-------------------|---------------|-----|
| 1. Tiger Paws     | M. Giguère    | 3-1 |
| 2. Shadyvale Adam | G. Gendron    | 3-1 |
| 3. Dreamer Lobell | S. Boucher    | 9-2 |
| 4. Hirt Bavel     | J.P. Charron  | 4-1 |
| 5. Golden Able    | J.P. Gauthier | 4-1 |
| 6. Prince B. Gene | C. Lacharité  | 3-1 |
| 7. Shadyvale      | C. Gauthier   | 3-1 |

**SIXIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$1,300

|                   |                |     |
|-------------------|----------------|-----|
| 1. Grand Winter   | Y. Gauthier    | 5-2 |
| 2. Currag's Dream | G. Lacharité   | 3-1 |
| 3. Calum Volo     | S. Boucher     | 9-2 |
| 4. Adios Whisky   | J.P. Charron   | 4-1 |
| 5. Prima Jeremy   | N. Desjardins  | 3-1 |
| 6. Cyan John      | S. Grise       | 4-1 |
| 7. Archie Adios   | S. Grise       | 4-1 |
| 8. Frost Free     | R. Bouthillier | 8-1 |

**SEPTIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$2,800

|                  |               |     |
|------------------|---------------|-----|
| 1. Colonel Mir   | M. Giguère    | 3-1 |
| 2. The Goat      | J. Hébert     | 3-1 |
| 3. Tony Red      | Y. Gauthier   | 4-1 |
| 4. Hasty Sue     | S. Boucher    | 9-2 |
| 5. Bone Senator  | G. Gendron    | 3-1 |
| 6. Blaze Cashier | G. Gendron    | 3-1 |
| 7. Hasty K       | Y. Desjardins | 3-1 |
| 8. Short Time    | M. Picard     | 8-1 |

**HUITIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$2,000

|                     |              |     |
|---------------------|--------------|-----|
| 1. Detroit Champ    | R. Robillard | 3-2 |
| 2. Jimmie Collins   | P. Lacharité | 3-1 |
| 3. Jambo Butler     | Y. Gauthier  | 3-1 |
| 4. Speedy Peter Bee | R. Samson    | 9-2 |
| 5. Jenga Bart       | G. Gendron   | 3-1 |
| 6. Royal Sovereign  | Y. Gauthier  | 3-1 |
| 7. Red Tat          | W. Norris    | 8-1 |
| 8. Date's Star      | G. Workman   | 8-1 |

**NEUVIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$4,000

|                     |                |     |
|---------------------|----------------|-----|
| 1. Scranton Hanover | A. Boucher     | 5-2 |
| 2. That's My David  | A. Dupuis      | 3-1 |
| 3. Pouvair          | Y. Catellier   | 4-1 |
| 4. Gobelet          | G. Gendron     | 3-1 |
| 5. Alton Prince     | J.P. Charron   | 3-1 |
| 6. Glencoe Valley   | P. Robillard   | 8-1 |
| 7. Barrie Lobell    | Dr. D. Piquart | 8-1 |
| 8. Jay G. Adios     | C. Côté        | 3-1 |

**DIXIEME COURSE**  
Amble — Bourse \$3,200

|                  |              |     |
|------------------|--------------|-----|
| 1. Winding Pride | R. Scaman    | 5-2 |
| 2. Pine Globe    | G. Lacharité | 3-1 |
| 3. P. S. V.      | S. Grise     | 4-1 |
| 4. Jean Simbar   | J. Hébert    | 4-1 |

### CHAMPIONNAT DE LA PGA

|                |           |
|----------------|-----------|
| Schlee, John   | 68-67-135 |
| Green, Hubert  | 68-68-136 |
| Cole, Bobby    | 69-68-137 |
| Player, Gary   | 73-64-137 |
| Nicklaus, Jack | 69-69-138 |
| Trevino, Lee   | 73-66-139 |
| Thompson, L.   | 69-71-140 |
| Floyd, Ray     | 68-72-140 |
| Beard, Frank   | 73-67-140 |
| Aaron, Tommy   | 73-67-140 |
| Geiberger, Al  | 70-70-140 |
| Snead, Sam     | 69-71-140 |
| Watson, Tom    | 69-72-141 |
| Pearce, Eddie  | 69-72-141 |
| Barber, Miller | 71-70-141 |
| Acocack, Tom   | 73-69-141 |
| Regalado, Vic  | 70-72-142 |
| Brian, Stan    | 71-71-142 |
| Rudolph, Mason | 70-72-142 |
| Hill, Dave     | 74-69-143 |

### CHAMPIONNAT FEMININ D'EUROPE

(après deux rondes)

|                       |           |
|-----------------------|-----------|
| Rankin, Judy          | 72-73-145 |
| Midland, Tex.         | 71-74-145 |
| Cullen, Betsy         | 75-72-147 |
| Tulsa, Okla.          | 75-72-147 |
| Mills, Mary           | 73-75-148 |
| Gulport, Tex.         | 71-70-141 |
| Ferraris, Jan         | 71-77-148 |
| San Francisco, Calif. | 70-72-142 |
| Roberts Sue           | 72-77-149 |
| Columbus, Ohio        | 70-72-142 |
| Prentice, Joann       | 79-71-150 |

# 10 1/2%

**Intérêt annuel sur les Certificats de Placement Garanti de 5 ans.**

Intégralement garanti par le Trust Royal pour la période du dépôt. Aucun honoraire. Taux sujets à confirmation.

Certificats de Placement Garanti.

## Trust Royal

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec.

Bureaux à Montréal:  
630 ouest, boul. Dorchester 876-2525  
6991, rue St-Hubert 270-1137  
4145 ouest, rue Sherbrooke (Westmount) 876-2506  
260, avenue Dorval (Dorval) 636-4740

Autres succursales à Québec, Sherbrooke et Trois-Rivières

# vérifiez votre petite monnaie

Voyez les dates de frappe de vos pièces de monnaie et consultez Fred Samuels Ltd.

C'est ici que vous obtiendrez le plus haut prix pour la monnaie d'argent canadienne, émission 1966 ou antérieure de même que pour les pièces d'un dollar, émission 1967 ou antérieure. Les pièces de 10¢, 25¢ et de 50¢ frappées en 1968 ou plus tôt ont toutes une valeur accrue chez FRED SAMUELS LTD. Même si nous préférons fournir des cotations sur des montants de \$50 ou plus, les montants inférieurs retiendront aussi notre attention. Cotation fournie au téléphone sur demande. Le marché des pièces de monnaie canadienne en argent fluctue quotidiennement.

## Fred Samuels Ltd.

8555, boulevard St-Laurent  
No de téléphone: 381-1502 ou 381-7808

Ouvert tous les jours de 9 h à 20 h  
Le samedi de 9 h à 17 h

## Alfred Dallaire INC.

### SALONS FUNÉRAIRES

Alfred Dallaire Inc., Bonneville & Girgras Ltée, J.S. Vallée Ltée, J.A. Gauthier Eng., Geo. Vandellac Inc. et Adrien Bazinet Inc. vous offrent une nouvelle formule d'arrangements funéraires.

**FIXEZ VOUS-MÊME LE PRIX DE VOS FUNÉRAILLES DANS LE CADRE DE NOTRE PLAN: «Pré-arrangements»**

**NOS SERVICES VOUS OFFRENT:**

- De vous adresser à l'une de nos 24 succursales
- De choisir le style de funéraires en fonction de vos principes.
- D'épargner des démarches pénibles à vos proches.
- De faire un choix entre l'inhumation et l'incinération ou encore de prendre des décisions (dons à certains organismes médicaux) concernant la disposition de votre corps.

C'est faire preuve de responsabilité envers soi-même et envers les siens que de prévoir jusqu'au dernier moment de sa vie.

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec M. André Brazeau, directeur des Préarrangements

**SIÈGE SOCIAL: 6821 rue St-Hubert, tél.: 270-3111.**

3675 rue Adam  
2548 est, rue Beaubien  
2254 rue Bellechasse  
5805 rue Boileau  
2645 est, rue Henri-Bourassa  
4201 rue Hochelaga  
6201 rue Laurendeau-Côté St-Paul  
1111 rue Laurier ouest, Outremont  
11813 est, rue Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles  
781 rue Ogilvy  
8873 boul. Riv. des Prairies  
1922 boul. Rosemont  
2590 rue Rouin

1575 est, rue Ste-Catherine  
2523 est, rue Ste-Catherine  
4506 est, rue Ste-Catherine  
4340 rue St-Denis  
8328 rue St-Denis  
6821 rue St-Hubert  
4500 ave Verdun

REPENTIGNY  
222 rue Notre-Dame-des-Champs  
438 rue Notre-Dame

STE-ANNE-DE-BELLEVUE  
107 rue Ste-Anne

MIAMI  
775 ouest, rue Flégier

LA PRESSE 16-74

## LES CHOIX DE GILLES POULIN

LES CHOIX DE GILLES POULIN CE SOIR

**LE MEILLEUR SON RIVAL**

**PREMIERE COURSE** (1) Matthew Hanover

**DEUXIEME COURSE** (5) Dilly Bob

**TROISIEME COURSE** (2) Mr. Coal

**QUATRIEME COURSE** (7) Bux Benny

**CINQUIEME COURSE** (4) Prince B Gene

**SIXIEME COURSE** (8) Currag's Dream

**SEPTIEME COURSE** (6) The Goat

**HUITIEME COURSE** (6) Jimmie Collins

**NEUVIEME COURSE** (3) Scranton Hanover

**DIXIEME COURSE** (8) Over Dares

**DEMAIN**

**PREMIERE COURSE** (5) S. H Shrimp

**DEUXIEME COURSE** (5) Sully's Music

**TROISIEME COURSE** (4) Durrell's Chip

**QUATRIEME COURSE** (4) Ryal N

**CINQUIEME COURSE** (1) Knight Whiz

**SIXIEME COURSE** (2) Tarpaulin

**SEPTIEME COURSE** (1) Flippant Yankee

**HUITIEME COURSE** (7) Smoky George

**NEUVIEME COURSE** (4) Deep Vance

**DIXIEME COURSE** (6) Junius Drummond

Ne courez jamais après un autobus ni après une femme. Il en arrive toujours d'autres dans les cinq minutes. (Reader's Digest)

## CONCOURS WEEK-ENDS dans les Laurentides

À CHAQUE SEMAINE: 1 GAGNANT D'UN WEEK-END

comprenant repas et logement pour deux personnes dans l'un des grands hôtels des Laurentides (Alpine Inn, Le Chanteclair, Côté's Tremblant Club, Estérel, Gray Rocks Inn "Le Château", Laurentides Chalet Suisse, Manoir Pinotau, Mont-Gabriel Lodge, Mont-Habitant Lodge, Nicky's des Cascades, Parker's Lodge, La Réservée, La Sapinière, Sun Valley Hotel Suisse, Villa Bellevue) PLUS \$100 EN ARGENT.

**LE CONCOURS A UNE DURÉE DE 15 SEMAINES**

**CETTE SEMAINE: participez au concours du WEEK-END THE PARKERS' LODGE (Val-David) du vendredi soir 6 septembre au dimanche soir 8 septembre 1974.**

**THE PARKERS' LODGE (Val-David)**  
(pour deux personnes) PLUS \$100 EN ARGENT

**COMMENT PARTICIPER:**

1. Découper les coupons WEEK-ENDS LA PRESSE qui paraîtront dans le journal du 5 au 10 août 74.
2. Les faire parvenir après avoir inscrit son nom et adresse sur le coupon n° 6 à l'adresse suivante:  
CONCOURS WEEK-ENDS LA PRESSE  
Case Postale 4080  
Station Place d'Armes  
Montréal H2Y 1K9, Qué.
3. Les envois devront nous parvenir avant le 17 août 1974.
4. Les envois devront contenir 6 coupons, numérotés de 1 à 6.
5. Chaque série ne peut servir que pour le concours d'un WEEK-END est inscrit sur les coupons.
6. Les gagnants devront se présenter de leur plein gré pendant le week-end prévu et les prix ne seront ni échangeables, ni transférables.
7. Les employés de La Presse et des hôtels mentionnés ci-haut ne sont pas éligibles.
8. La Presse se réserve le droit de publier le nom, la photo et le témoignage des gagnants, sans que ceux-ci puissent réclamer des droits de diffusion, d'impression ou autres.

**WEEK-END LA PRESSE**

## WEEK-END THE PARKERS' LODGE

N'oubliez pas d'inclure les 5 autres coupons qui complètent la série.

NOM: .....  
ADRESSE: .....  
VILLE: ..... CODE: .....  
TÉLÉPHONE: .....

Félicitations au gagnant du week-end "NICKY'S DES CASCADES"

**Monsieur Claude Giroux**  
Chemin Blue Haven  
Dollard-des-Ormeaux, Qué.

# Woolco

## AUBAINES FANTASTIQUES POUR VOTRE FAMILLE, VOTRE FOYER ET POUR VOUS-MÊME

### DITES: 'PORTEZ À MON COMPTE'

Ces prix sont en vigueur pour une journée seulement

# LUNDI JOUR 144

### ARTICLES MÉNAGERS

- ÉPONGES**, très utiles pour les travaux ménagers. Paquet de 6. Profitez de ce bas prix spécial pour faire provision! **SPECIAL 3 paquets 1.44**
- GRANDES PIÈCES DE CAOUTCHOUC-MOUSSE**. Elles sont non allergènes et mesurent 45" x 20 1/2" x 2". Idéales pour coussins décoratifs, matelas, etc. **SPECIAL 1.44**
- HOÛSE ET COUSSIN POUR TABLE À REPASSER**. Dimensions approximatives: 15" x 54". Une belle offre pour la ménagère avisée! **SPECIAL 1.44**
- POUBELLE EN MÉTAL POUR LA CUISINE**. Choix de nombreux motifs et coloris. Venez économiser chez Woolco pendant le jour \$1.44! **SPECIAL 1.44**
- CINTRES POUR COMPLETS**. Barre recouverte de caoutchouc pour empêcher les pantalons de glisser. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- EAU DE JAVEL LA PARISIENNE**. Contenant en plastique incassable. Format 64 onces. Limite: 10 par client. **SPECIAL 5 pour 1.44**
- PLATEAUX Ronds** pour servir boissons et goûters cet été! Choix de plusieurs motifs et coloris. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- PIÈCES DE CAOUTCHOUC-MOUSSE**. Indores et non allergènes. Offertes à bas prix spécial pour le jour un dollar quarante-quatre! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- BOUQUETS DE FLEURS SÈCHÉES**, une excellente façon de rehausser tout décor! Couleurs diverses. **SPECIAL 1.44**
- DÉTERSIF À VAISSELLE**. Profitez de cette occasion pour faire provision de détergent à vaisselle de marque Vei! Format de 32 onces. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- BALAI MAGNÉTIQUE**. Balai gardant sa forme longtemps. Couleurs variées. Un bon achat pour la ménagère! **SPECIAL 1.44**
- PLASTIQUE ÉPAIS POUR TABLETTES D'ARMOIRE**. Pour des armoires et tiroirs plus propres! Lavable à l'aide d'un chiffon humide. **SPECIAL 1.44**
- TASSES À CAFÉ**. Offertes dans une grande variété de motifs décoratifs et de couleurs attrayantes. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- DÉTERSIF SURF**. Détergent de qualité pour les jours de lessive. Format économique de 5 livres. **SPECIAL 1.44**
- BOÎTE À LUNCH** en plastique résistant. Achetez-en quelques-unes pour la rentrée! **SPECIAL 1.44**
- BOUTEILLE ISOLANTE**. Conserve les liquides chauds ou froids. En métal robuste. Couleurs et motifs variés. **SPECIAL 1.44**
- ASSORTIMENT D'ARTICLES EN PLASTIQUE**, très pratiques pour la maison ou le chalet. Faites votre choix: salières, poivrières, beurriers, porte-serviettes, etc. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- RAMASSE-POUSSIERES RUBBERMAID**. Choix de plusieurs teintes attrayantes: jaune, vert avocat, bleu, etc. **SPECIAL 1.44**
- ASSIETTES À TARTE PYREX**. Diamètre de 8 pouces. Elles résistent au froid et à la chaleur. Un excellent achat! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- PAPIER EN ALUMINIUM** pour conserver les aliments, envelopper les sandwichs, etc. 25" x 12". **SPECIAL 4 pour 1.44**
- SCOTCH GUARD** en canette aérosol de 11 onces. Protège les tissus. Profitez de cette offre avantageuse! **SPECIAL 1.44**
- YERRERIE DURALEX**. Verres pratiques pour pique-niquer car ils résistent aux chocs et à l'eau bouillante. Contenance 5 1/2 onces. Paquets de 4. Vient seul. **SPECIAL 1.44**
- JOLIS CENDRIERS**. Ces cendriers sont offerts à prix avantageux et existent dans les teintes suivantes: bleu, vert, or. **SPECIAL 4 pour 1.44**
- VASES À FLEURS DÉCORATIFS**. En plastique vert. Profitez de cette offre formidable sans tarder! **SPECIAL 1.44**
- CONTENANTS À LÉGUMES FRIG-O-SEAL**. Contenants très pratiques et résistants, en plastique. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- ARTICLES POUR LA MAISON**. Vaste assortiment d'articles en plastique, offerts en différentes couleurs. De bons achats pour la ménagère avisée! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- SACS ECKO POUR BALAYEUSES**. Choix de différentes grandeurs. En paquets de 2, 3 ou 4. Faites provision dès maintenant chez Woolco! **SPECIAL 3 paquets 1.44**
- PLATEAUX À SERVIR**, très pratiques à l'heure de la collation ou pendant les réunions d'amis. Une vraie belle offre! **SPECIAL 1.44**
- CONTENANTS ISOLANTS**. Contiennent 4 onces et gardent les aliments froids ou chauds. Orange, bleu, vert. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- POLI LIQUIDE POUR CHAUSSURE**. En bouteilles 2 1/2 onces. Blanc seulement. Un vrai bon achat! **SPECIAL 3 pour 1.44**
- ESSUIE-TOUT SPONGIEUX**. Essui-tout de haute qualité, indispensable dans la cuisine. Offert en paquets de 2 rouleaux. **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- SERVIETTES DE PAPIER DE MARQUE RENOMMÉE**. Serviettes en papier épais et absorbant. Quantité limitée. **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- PAPIER HYGIÉNIQUE DELSEY**. Paquets de 2 rouleaux. Couleurs variées. Papier à double épaisseur. Quantité limitée. **SPECIAL 3 paquets 1.44**
- ÉPICES SCHWARTZ**. Grande variété d'épices offertes en pots format régulier. Venez économiser chez Woolco! **SPECIAL 4 pour 1.44**
- CARPETTES EN NYLON** avec endos en caoutchouc, idéales pour l'entrée. Absorbent l'eau, 18" x 27". Couleurs variées. **SPECIAL 1.44**
- CHEMIN EN VINYLE TRANSPARENT** pour protéger vos tapis! 27" de largeur. **SPECIAL la verge lin. 1.44**

### ALIMENTS PRÊTS À EMPORTER



#### JAMBON CUIT

Succulent jambon cuit, tout indiqué pour les repas vite préparés, les sandwiches, buffets froids, etc.

**SPECIAL 1.44**

### BONBONS-BISCUITS

- DELICIEUSES TARTES**. Faites la joie de toute la famille à l'heure du dessert en servant ces tartes fraîches 9" de diamètre. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- ASSORTIMENT DE BISCUITS** frais et délicieux, tout indiqué pour les légers goûters. Achetez-en plusieurs livres et économisez! **SPECIAL 3 lb 1.44**
- BARIL DE CROUSTILLES** pour servir à l'heure de la collation ou avec sandwiches et repas froids. Barils de 13 oz. Choix de saveurs. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- BONBONS DARE**, offerts en sacs de 1 livre. Un régal pour toute la famille! Achetez-en quelques sacs! **SPECIAL 2 pour 1.44**

### PAPETERIE

- RUBAN ADHESIF**. Ruban adhésif indispensable à la maison ou au bureau. Rouleau de ruban de 1 1/2" de largeur sur 1010" de longueur. **SPECIAL 5 pour 1.44**
- CRAYONS À COLORIER**. Crayons de bonne qualité. Paquets de 24. Un très bon achat pour la rentrée! **SPECIAL 1.44**
- CAHIERS D'EXERCICES POUR ÉCOLIERS**. Offre spéciale pour le jour un dollar quarante-quatre! 4 cahiers par paquet. **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- AUTOS CORGI JUNIOR**. Grand choix de modèles pour compléter ou débiter votre collection! **SPECIAL 3 pour 1.44**
- ENSEMBLE DE STYLOS BIG CLICK**. Pointe de grosseur moyenne. Belle gamme de teintes. Faites-en provision! **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- PAQUETS DE DUO TANG**. Assortiment de teintes: 6 par paquet. Une belle offre! **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- CARTABLE DE 1"**. Offert en différentes couleurs attrayantes. Profitez de cette aubaine pendant le jour \$1.44 chez Woolco! **SPECIAL 1.44**
- PLANCHE À ÉCRIRE**. Recouvrement en vinyle noir. Achetez-en quelques-unes pour la rentrée! **SPECIAL 2 pour 1.44**

### RAYON DES CAMÉRAS

- CASSETTES VIERGES**. Cassettes 4 pistes dans un étui en plastique. Durée de 60 minutes. 3 par paquet. **SPECIAL 1.44**
- RONDELLES POUR STÉRÉOSCOPES VIEWMASTER**. Scènes à 3 dimensions, en couleurs, illustrant les histoires et contes les plus populaires! 3 par paquet. **SPECIAL 1.44**
- OFFRE SPÉCIALE DE ETCO!** Etc vous offre de faire agrandir 2 négatifs couleurs en photos de 5" x 7" ou de 5" x 5" pour seulement \$1.44! Cette offre exclut les dispositifs. **SPECIAL 1.44**

### ARTICLES DE SPORT

- CARTOUCHES LONG RIFLE**. Cartouches de calibre .22. Résistent à la corrosion et ne produisent pas de fumée. 50 par boîte. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CADENAS À CHAÎNE POUR BICYCLETTES**. Cadenas à combinaison. Chaîne gainée de plastique, en différentes longueurs. **SPECIAL 1.44**
- LAMES POUR BÂTONS DE HOCKEY**. Lames droites, en plastique quasi indestructible. Faites-en provision pour la saison qui vient! **SPECIAL 3 pour 1.44**
- LEURRES DE PÊCHE**. Vaste choix de leurres comprenant mouches, poissons, cuillers, etc. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- BALLES DE GOLF**. Balles à recouvrement vulcanisé, résistant aux coupures et gardant son fini blanc en permanence. 3 par paquet. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- BALLES MOLLES ET DURES**. Balles réglementaires, à centre en liège et recouvrement en cuir durable. **SPECIAL 1.44**
- BÂTONS DE HOCKEY**. Bâtons Victoriaville ou Sherwood à lame courbée, enduite de fibre de verre. Pour droitiers et gauchers. **SPECIAL 1.44**
- BALLES DE PING PONG-PONG JELINEK**. Boîtes de 6 balles d'excellente qualité. **SPECIAL 2 pour 1.44**

### HORTICULTURE-MÉNAGERIE

- TERREAU**. Terre noire et enrichie pour vos plantes de maison. Sacs d'un demi-boisseau. Faites de grosses économies en achetant chez Woolco! **SPECIAL 3 sacs 1.44**
- JOLIES PLANTES VERTES**, idéales pour décorer votre maison. Achetez-en quelques-unes à ce très bas prix! En pots de 4". **SPECIAL 1.44**

### BIJOUTERIE

- ASSORTIMENT DE PARAPLUIES** pour dames et enfants. Parapluies en forme de dôme et autres modèles au choix. **SPECIAL 1.44**
- BRACELETS DE MONTRE** en différents modèles pour hommes, dames et enfants. Nylon, cuir, vinyle. Couleurs variées. **SPECIAL 1.44**
- BOUCLES D'OREILLES** fines couleur or ou argent, pour oreilles percées ou non percées. Modèles variés. **SPECIAL 1.44**
- CENDRIERS EN VERRE**. Choix de plusieurs modèles décoratifs et pratiques. Couleurs diverses. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CENDRIERS ET FIGURINES EN VERRE**. Une excellente suggestion-cadeau! Vaste choix de modèles pour plaire à tous les goûts! **SPECIAL 1.44**
- GOIN DU FUMEUR**
- TUBES À CIGARETTES** de marque Embassy ou Sportsman, pour la plupart des machines standard. 200 par boîte. **SPECIAL 4 pour 1.44**
- JEUX DE CARTES** à différents motifs, offerts à prix très avantageux! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CENDRIERS** en verre taillé, à motif de soleil. Diamètre de 6". **SPECIAL 3 pour 1.44**
- VERRES À PRIX-BUDGET!** Verre transparent, à motif de cercles. **SPECIAL 4 pour 1.44**

### SPÉCIAL VEDETTE

#### FEUILLES MOBILES HILROY

Paquets de 200 feuilles mobiles à prix avantageux, juste à temps pour la rentrée! Profitez de cette offre sans faute!

**SPÉCIAL 2 paquets 1.44**

### QUINCAILLERIE

- PILES DE TYPE -C- ou -D-**. Idéales pour jouets, radios portatives, etc. 2 par paquet. Faites-en provision à ce bas prix! **SPECIAL 4 paquets 1.44**
- LAMPE DE POCHE**, indispensable à la maison ou au chalet! Piles en sus. Procurez-vous la vôtre dès aujourd'hui! **SPECIAL 1.44**
- UN BON ACHAT POUR LE BRICOLEUR**. Ensembles de 2 marteaux, à poignée en caoutchouc. Procurez-vous le vôtre sans tarder! **SPECIAL 1.44**
- ABAT-JOUR POUR PLAFONNIER**. Modèle très décoratif, au goût d'aujourd'hui. Couleurs variées. **SPECIAL 1.44**
- RUBAN-CACHÉ**. Rouleau adhésif mesurant 60 verges x 1/4". Une offre dont il vous faut profiter! **SPECIAL 2 rouleaux 1.44**
- BONBONNE DE PROPANE**. Modèle standard pour la plupart des chalumeaux. Une offre à ne pas manquer! **SPECIAL 1.44**

### PEINTURE ET PAPIER-PEINT

- PAPIER-PEINT ENCOLLÉ**. Lavable à l'aide d'un chiffon humide. Motifs et coloris variés. Rouleaux simples. **SPECIAL 1.44**
- PEINTURE RESOLAC DE HAUTE QUALITÉ**. Latex d'intérieur et email semi-lustré, en plusieurs couleurs prémélangées. **SPECIAL La pinte 1.44**
- VINYLE ENCOLLÉ MACTAC**. Vinyle encolle, facile à poser, dans un vaste choix de motifs et coloris. Rouleaux de 3 verges x 18". **SPECIAL 1.44**
- NETTOYEUR WYNN'S POUR LE CARBURATEUR**. Nettoie le carburateur et tout le système de combustion. 16 onces imp. **SPECIAL 1.44**
- BROSSE DE LAVAGE** pour l'auto. Tête à bonnes soies touffues. Se fixe à la plupart des tuyaux d'arrosage. **SPECIAL 1.44**
- CIRE LIQUIDE TURTLE WAX**, la cire qui brille sans frottage! Format 16 onces. **SPECIAL 1.44**
- PANIER À DÉCHETS POUR L'AUTO**. Modèle populaire, en 5 couleurs décoratives. **SPECIAL 1.44**

### SPÉCIAUX POUR L'AUTO

### MENU DU CAFÉ ROUGE



#### ASSIETTE DE JAMBON CUIT

Un succulent repas comprenant jambon cuit, salade de pommes de terre, tranches de tomates sur feuilles de laitue croustillantes avec vinaigrette, petit pain chaud et beurre. Breuvage au choix.

**SPECIAL, repas complet 1.44**

### SANTÉ BEAUTÉ

- PAPIERS-MOUCHOIRS ROYALE DE FACELLE**, en petites boîtes très pratiques. Couleurs variées pour marier à tout décor. **SPECIAL 5 pour 1.44**
- PRODUITS WOOLCO**. Shampooing, crème-rince et huile de bain, format 32 onces, au choix. Une offre à ne pas manquer! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- DENTIFRICE COLGATE ET ULTRA BRITE**. Economisez à l'achat de dentifrice pendant le jour un dollar quarante-quatre chez Woolco! Tubes de 50 ml. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- LAMES DE RASOIR TRACK II**. Se vendent en paquets de 9. Faites provision pendant que ce bas prix est en vigueur! **SPECIAL Le paquet 1.44**
- COTON-TIGES GOT'N'TOP**. Boîtes de 110. Rien de mieux pour les soins de bébé! Venez économiser chez Woolco! **SPECIAL 3 boîtes 1.44**
- CRÈME À BARBE WOOLCO**. En canette aérosol format 11 onces. Formule régulière, au menthol ou à la limette. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- DESODORISANT RIGHT GUARD ET SOFT & DRI** Right Guard, format 6 onces et Soft & Dri, format 5 onces. Faites provision pendant le jour \$1.44, chez Woolco! **SPECIAL 2 pour 1.44**

### SERVIETTES-TISSUS

- MOUSSE DÉCHIQUETÉE**. Sacs de 1 livre. Idéales pour rembourser coussins, jouets de chiffon, etc. **SPECIAL 3 sacs 1.44**
- HAPPERONS REVERSIBLES**. Faciles à nettoyer et résistent à la chaleur. Orange et vert. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- VINYLE, 54" DE LARGEUR**. Tout indiqué pour tapis de table, recouvrement de meubles, etc. **SPECIAL La verge 1.44**
- BOBINES DE FIL**, 100% coton mercerisé. Vaste choix de couleurs. Paquets de 10. Faites-en provision pendant que ce prix spécial est en vigueur! **SPECIAL 3 paquets 1.44**
- LINGES À VAISSELLE** en mélange 58% coton et 42% lin. Ils mesurent 22" x 32". Choix de plusieurs teintes. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- OREILLERS POUR BÉBÉS**. Recouvrement en 100% rayonne imprimés et bourrés en 100% polyester Fortrel. Indores. **SPECIAL 1.44**
- RAVISSANTS TABLIERS** offerts en plusieurs modèles au goût d'aujourd'hui. Variété de motifs attrayants. **SPECIAL 1.44**
- FINETTE IMPRIMÉE** coton idéal pour pyjamas d'enfants, couvertures, etc. Lavable à la machine, 36" de largeur. **SPECIAL 2 verges 1.44**
- LAINE DE BELLE QUALITÉ**. Laine 3 ou 4 brins, en plusieurs teintes populaires. Profitez de cette offre avantageuse! **SPECIAL 2 écheveaux 1.44**

### VÊTEMENTS POUR DAMES

- CULOTTES POUR DAMES À TAILLE FORTE**. En tricot 100% nylon lavable. Choix de plusieurs teintes attrayantes. Venez économiser chez Woolco! **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CULOTTES EN COTON POUR DAMES**. Achetez-en plusieurs à ce bas prix! Blanc seulement. Tailles P.M.G. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CULOTTES BIKINI EN 100% ACÉTATE**. Belle gamme de teintes. Offertes dans les tailles P.M.G. Choisissez haute qualité et bas prix chez Woolco! **SPECIAL 3 pour 1.44**
- CULOTTES SPORT**. Confectionnées en mélange nylon et spandex. Ton chair ou blanc. Extensibles dans les 2 sens. Tailles P.M.G.T.G. **SPECIAL 1.44**
- SOUTIEN-GORGE À BAS PRIX**. Modèle en mélange 55% acétate et 45% nylon. Ton chair ou blanc. Tailles 32 à 38; bonnets A, B, C. **SPECIAL 1.44**
- JUPES DANS LES TAILLES JUNIORS**. Faites votre choix parmi différents modèles de belle coupe, en 100% polyester. Teintes variées. Tailles 5 à 15. **SPECIAL 1.44**

### VÊTEMENTS pour FILLETTES

- CULOTTES EN COTON**. Culottes de belle qualité, offertes dans les tailles 7 à 14. Variété de teintes. Profitez de cette aubaine! **SPECIAL 3 pour 1.44**
- CHEMISES -T- PRATIQUES ET CONFORTABLES**, faites de 100% nylon. Modèles variés à manches courtes. Assortiment de teintes: 7 à 14. **SPECIAL 1.44**
- CULOTTES BIKINI**. Confectionnées en 100% triacétate. Choix de teintes à la mode dans les tailles 8 à 14. **SPECIAL 3 pour 1.44**
- SOUTIEN-GORGE POUR ADOLESCENTES**. Soutien-gorge en 100% nylon. Belle gamme de teintes. Tailles 30 et 32; bonnets AA et A. **SPECIAL 1.44**
- CULOTTES EN 100% COTON POUR FILLETTES**. Blanc ou motif imprimé. Offertes dans les tailles 7 à 14. Une vraie aubaine! **SPECIAL 3 pour 1.44**

### VÊTEMENTS POUR ENFANTS

- CHEMISES "T" POUR GARÇONS ET FILLETTES**. Belle confection en 100% nylon, polyester ou coton. Plusieurs modèles et couleurs au choix dans les tailles 4 à 6x. **SPECIAL 1.44**
- SOUS-VÊTEMENTS POUR GARÇONS**, en 100% nylon. Assortiment de modèles confortables et de teintes. Tailles 4 à 6x. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CULOTTES EN PLASTIQUE POUR BÉBÉS**. Plastique doux qui n'irrite pas la peau. Coupe ample. 6 par paquet. Tailles P.M.G.T.G. **SPECIAL 2 paquets 1.44**
- SOUS-VÊTEMENTS POUR BÉBÉS ET BAMBINS**. En 100% nylon ou coton. Beau choix de couleurs. Tailles 2 à 3X et 12 à 24 mois. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CHEMISES -T- POUR BÉBÉS ET BAMBINS**. Confectionnées en 100% coton, nylon ou polyester. Variété de modèles et de teintes en vogue. Tailles 12 à 24 mois et 2 à 3X. **SPECIAL 1.44**
- COLLANTS POUR BÉBÉS**. Collants durables en 100% nylon. Choix de charmants modèles et teintes. Tailles 12 à 24 mois. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- JOLIES CHEMISES DE NUIT POUR BAMBINS**. Variété de modèles charmants en 100% coton lavable. Teintes attrayantes au choix. Tailles 4 à 6X. **SPECIAL 1.44**

### VÊTEMENTS pour HOMMES et GARÇONS

- CHAUSSETTES SPORT POUR HOMMES**. Confortables chaussettes sport en tricot de coton et nylon extensible. Une pointeure pour tous. Couleurs variées. **SPECIAL 2 paires 1.44**
- CALEÇONS EN COTON POUR HOMMES**. Tricot 100% coton lavable à la machine. Blanc. 3 par paquet. P.M.G. **SPECIAL Le paquet 1.44**
- BAS DE TRAVAIL POUR HOMMES**. Bas durables et confortables. Une seule pointeure. 2 paires par paquet. **SPECIAL Le paquet 1.44**
- CHANDAILS POUR GARÇONS**. Modèles variés. Couleurs variées. Lavables à la machine. P.M.G. **SPECIAL 1.44**
- T-SHIRTS POUR GARÇONS**. 50% polyester Fortrel et 50% coton. Blanc, ton or ou bleu. P.M.G. **SPECIAL 1.44**
- CALEÇONS POUR GARÇONS**. 100% coton irrétrécissable. Blanc seulement. 3 par paquet. P.M.G. **SPECIAL Le paquet 1.44**
- CRAVATES POUR HOMMES**. Excellent choix de couleurs unies et motifs en vogue. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- T-SHIRTS POUR HOMMES**. T-shirts en 100% coton lavable à la machine. Blanc, bleu ou marine. P.M.G. **SPECIAL 1.44**
- CALEÇONS BIKINI POUR HOMMES**. Tricot 100% nylon extensible. Bleu, rouge, beige, blanc et bleu poudré. 30 à 38. **SPECIAL 1.44**
- CALEÇONS EN NYLON EXTENSIBLE POUR HOMMES**. Modèle régulier et modèle bikini. Couleurs variées. Unitaire. **SPECIAL 2 pour 1.44**

### BAS ET ACCESSOIRES

- BAS AU GENOU POUR DAMES**. En beau mélange 70% nylon et 30% coton. Couleurs variées. Pointures 9-11. Achetez-en quelques paires et économisez! **SPECIAL 2 paires 1.44**
- BAS AU GENOU POUR FILLETTES**, confectionnées en tricot 100% nylon. Choix de plusieurs teintes modernes. Pointures 6 à 8 1/2 et 7 à 9 1/2. **SPECIAL 3 paires 1.44**
- RAVISSANTS FOULARDS POUR DAMES**. Confection soignée en 100% acétate. Variété de teintes populaires. Profitez de cette belle offre! **SPECIAL 1.44**
- FICHUS DE TÊTE**, confectionnées en 100% coton ou polyester. Élastique à la nuque. Assortiment de teintes en vogue. **SPECIAL 1.44**
- CEINTURES POUR DAMES**. Venez choisir votre préféré parmi nos nombreux modèles en plusieurs teintes. Tailles P.M.G. **SPECIAL 1.44**
- BAS-CULOTTES POUR DAMES**. Bas-culottes entièrement diaphanes, offerts en blanc ou épice. Unitaires. Faites-en provision pendant le jour \$1.44 chez Woolco! **SPECIAL 5 pour 1.44**
- BAS AU GENOU POUR DAMES**. En tricot diaphane. Vaste sélection de teintes au goût du jour. Une seule pointeure pour toutes. **SPECIAL 6 paires 1.44**
- BAS-CULOTTES POUR DAMES À TAILLE FORTE**. Bas-culottes diaphanes et sans couture en différentes couleurs populaires. **SPECIAL 2 pour 1.44**
- CHAUSSETTES HABILLÉES POUR HOMMES**. Tricot confortable, 100% nylon. Modèles et teintes variés. 10-13. **SPECIAL 2 paires 1.44**
- CHAUSSETTES POUR HOMMES ET GARÇONS**. Tricot 70% coton et 30% nylon. Couleurs variées. 6-8 1/2 et 10-12. **SPECIAL 3 paires 1.44**
- CEINTURES POUR BAMBINS**. Vaste choix de modèles en différentes couleurs. 4 à 6x (tailles 22" à 28"). **SPECIAL 1.44**

### SOULIERS POUR LA FAMILLE

- PANTOUFLES POUR DAMES**. Empeigne en vinyle et semelle intérieure coussinée. Talon compensé. Couleurs variées. 6 à 9. **SPECIAL 1.44**
- SANDALES POUR FILLETTES**. Modèle à lanière arrière réglable. Choix de 4 couleurs. Pointures populaires. **SPECIAL 1.44**
- MOCASSINS POUR DAMES**. Mocassins en vinyle, avec semelle de mousse, en brun et havane. 6 à 9. **SPECIAL 1.44**
- ESPADRILLES POUR ENFANTS**. Empeigne en canevas et semelle en caoutchouc durable. Couleurs variées. 6 à 10. **SPECIAL 1.44**
- ESPADRILLES POUR DAMES**. Espadrilles en canevas blanc, avec semelle en caoutchouc. 6 à 9. **SPECIAL 1.44**
- PANTOUFLES POUR DAMES ET FILLETTES**. Pantoufles en tissu éponge avec semelle de mousse. P.M.G. pour dames et fillettes. **SPECIAL 2 paires 1.44**

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

### MAGASINS A RAYONS

**BROSSARD**  
PLACE PORTOBELLO  
7200, boul. Taschereau  
et pont Champlain

**LAVAL**  
CENTRE LAVAL  
Sortie 6 E de l'autoroute des  
Laurentides et boul. Saint Martin

**SAINT-LÉONARD**  
CENTRE LANGELIER  
7445, boul. Langelier  
et Jean Talon est

**KIRKLAND**  
PLAZA SAINT-CHARLES  
Sortie 31 de la Transcanadienne  
et boul. Saint Charles

**LONGUEUIL**  
CENTRE CENTREVILLE  
Boul. Roland-Thérien  
et Curé Parier

**ST-LAURENT**  
CENTRE LE BAZAR  
3750 Côte Verblu (Autobus 147)  
Transcanadienne sortie 38

**ST-JEAN**  
LES GALERIES RICHELIEU  
978 Boulevard  
du Séminaire

**LA SALLE**  
CENTRE LE CAVELIER  
8248, boul. Champlain  
LaSalle

**VALLEYFIELD**  
CENTRE VALLEYFIELD  
30 Dufferin Road  
Valleyfield

**ACHÉTEZ EN TOUTE CONFIANCE**  
**SATISFACTION**  
**GARANTIE**  
ÉCHANGE OU ARGENT REMIS

la  Baie  
D'HUDSON

notre grand événement mode

foyer  
se poursuit



la plus vendue!  
maintenant à  
prix spécial!  
la moquette

mini-mèches de nylon

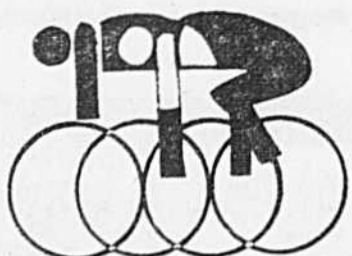
seulement  
**10<sup>99</sup>**  
la  
verge  
carrée  
pose comprise

Notre moquette qui se vend le plus, vous est offerte à bas prix spécial pour un temps limité seulement. Cette moquette à mini-mèches fortement torsadées de pur nylon DuPont se marie magnifiquement à tout décor contemporain ou traditionnel. Elle est très résistante, facile d'entretien, à l'épreuve des mites et non allergène. Elle rehaussera l'apparence du vivoir et de la salle à manger aussi bien que de la chambre et de la salle de jeux. Choix de onze nouvelles couleurs décoratives. Pose sur feutre Atlas comprise. Frais supplémentaires pour les escaliers.



Composez 844-1515, poste 242  
et on vous apportera des échantillons  
afin que vous puissiez faire votre choix sur place.

Téléphonez à 842-6261. Couvre-sols, rayon 553, au cinquième, centre-ville. Versailles, Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.



Pour promouvoir les Championnats du monde de cyclisme du 14 au 25 août  
**le samedi, 10 août, à la Baie, centre-ville**

- des centaines de billets gratuits seront distribués à des clients chanceux de la Baie
- des brochures gratuites seront également distribuées et vous aurez l'occasion de rencontrer les hôtes et les hôtesses des Championnats du monde de cyclisme
- des démonstrations de cyclisme seront données par des cyclistes québécois de renommée
- vous pourrez vous procurer des souvenirs des championnats à notre kiosque spécial

Kiosque et démonstrations au centre-ville seulement.

de 11 heures a.m. à 4 heures p.m.

Amenez toute la famille et amusez-vous!

Centre-ville, Versailles, Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.

7 magasins à Montréal et en banlieue

CENTRE-VILLE  
PLACE VERSAILLES  
CENTRE LAVAL  
DORVAL  
ROCKLAND  
BOULEVARD  
SNOWDON

TÉLÉPHONER  
À  
**842-6261**  
à compter de  
8h30 a.m.

40 autres magasins au Québec

HEURES D'OUVERTURE DU LUNDI AU MERCREDI, DE 9h30 à 6h p.m. LES JEUDI ET VENDREDI, de 9h30 à 9h p.m. LE SAMEDI, de 9h à 5h p.m. TEL-ACHAT: 842-6261 à compter de 8h30 a.m.